

## Berufliche Schulen und Studium

### Профессиональные училища и высшее образование

In den beruflichen Schulen bereiten sich Jugendliche auf einen Beruf vor. Sie können einen Beruf lernen oder einen Schulabschluss erwerben (Hauptschulabschluss bis Abitur). Die beruflichen Schulen gliedern sich in die sechs Schularten:

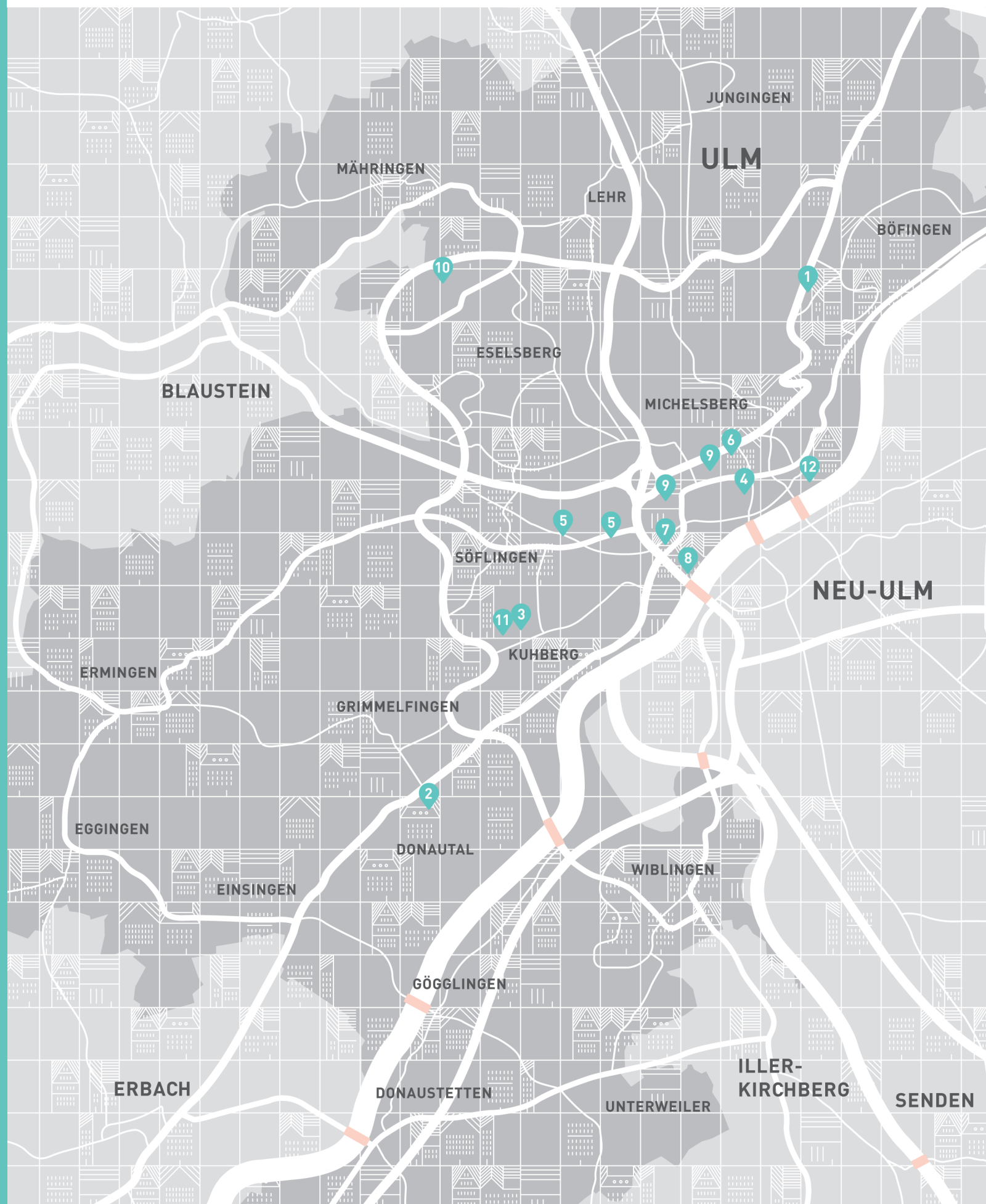
1. Berufsschule (BS)
2. Berufsfachschule (BFS)
3. Berufliches Gymnasium (BG)
4. Berufskolleg (BK)
5. Berufsoberschule (BOS)
6. Fachschule (berufliche Weiterbildung)

Училища готовят подростков к профессиональной деятельности. Они могут изучить какую-либо профессию и получить школьное образование (от свидетельства об окончании основной школы до аттестата зрелости). Профессиональные училища делятся на шесть типов:

1. Профессиональное училище
2. Профессиональное училище полного дня
3. Профессиональная гимназия
4. Профессиональный колледж
5. Профессиональное полное училище
6. Техникум (повышение квалификации)

## Berufliche Schulen und Studium

### Профессиональные училища и высшее образование



## Berufliche Schulen und Studium

### Профессиональные училища и высшее образование

#### Berufliche Schulen

##### Профессиональные училища

- 1 Akademie für Darstellende Kunst Ulm**  
**adk-ulm**  
Privatschule  
Eberhard-Finckh-Straße 5  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 387531  
www.adk-ulm.de  
info@adk-ulm.de
- 2 DEB Berufskolleg für PTA**  
Privatschule  
Maybachstraße 15  
89079 Ulm  
Telefon: 0731 / 20586690  
www.deb.de  
ulm@deb-gruppe.org
- 3 Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm**  
Egginger Weg 26  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613800  
www.fss-ulm.de  
sekretariat@fss-ulm.de
- 4 Friedrich-List-Schule Ulm**  
Kornhausplatz 7  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613881  
www.fls-ulm.de  
sekretariat@fls-ulm.de
- 5 Internationaler Bund (IB)  
Berufliche Schulen Ulm**  
Privatschule  
Söflinger Straße 113a und  
Magirusstraße 31  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 9359740  
ulm.ib-schulen.de  
bz-ulm@ib.de
- 6 Katholische Fachschule für  
Sozialpädagogik und  
Berufsfachschule für Pflege Ulm**  
Privatschule  
Karl-Schefold-Straße 22  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 967050  
www.kafaso.de  
info@kafaso.de
- 7 Max-Gutknecht-Schule Ulm**  
Privatschule  
Schillerstraße 15  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1593990  
www.max-gutknecht-schule.de  
info@mgs-ulm.de
- 8 PEA-Privatschule Ulm**  
Schillerstraße 1/10  
89077 Ulm  
Telefon: 0171 / 2148161  
www.pea-privatschule.de  
schulleiter@pea-privatschule.de
- 9 ProGenius Private Berufliche Schule  
Ulm**  
Privatschule  
Ensingerstraße 8  
89073 Ulm und  
Schillerstraße 47  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 15979746  
Telefon: 0731 / 1517672  
www.progenius.org  
ulm-ensingerstrasse@progenius.org  
ulm-schillerstrasse@progenius.org
- 10 RKU Ulm - Berufliche Bildung**  
Privatschule  
Oberer Eselsberg 45  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 1771601  
www.berufliche-bildung-ulm.de  
berufliche.bildung@rku.de
- 11 Robert-Bosch-Schule Ulm**  
Egginger Weg 30  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613700  
www.rbs-ulm.de  
sekretariat@rbs-ulm.de
- 12 Valckenburgschule Ulm**  
Valckenburgufer 21  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 920380  
www.valckenburgschule.de  
info@valckenburgschule.de
- 8 Zentrum für Gestaltung Ulm**  
Privatschule  
Schillerstraße 1/10  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 20559990  
www.zfg-schulen.de  
ulm@zfg-schulen.de

**OHNE ABSCHLUSS  
BEZ SVИДЕТЕЛЬСТВА ОБ  
ОКОНЧАНИИ**

**(AV)  
AUSBILDUNGS-  
VORBEREITUNG  
ПОДГОТОВКА К  
ПРОФБРАЗОВАНИЮ**

1 JAHR / ГОДА

**(VAB-R)  
VORQUALIFIZIERUNGSJAHR  
ARBEIT UND BERUF  
ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЙ ГОД  
«РАБОТА И ПРОФЕССИЯ» —  
СТАНДАРТНЫЙ КЛАСС  
(VAB-R)**

1 JAHR / ГОДА

**OHNE ABSCHLUSS UND OHNE / WENIGE DEUTSCHKENNTNISSE  
BEZ SVИДЕТЕЛЬСТВА ОБ ОКОНЧАНИИ, ОТСУТСТВУЮЩЕЕ/СЛАБОЕ  
ЗНАНИЕ НЕМЕЦКОГО**

**(VAB-0)  
VORQUALIFIZIERUNGSJAHR  
ARBEIT UND BERUF  
ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЙ ГОД  
«РАБОТА И ПРОФЕССИЯ»  
ДЛЯ ЛЮДЕЙ БЕЗ ЗНАНИЯ  
НЕМЕЦКОГО (VAB-0)**

1 JAHR / ГОДА

**HAUPTSCHULABSCHLUSS**

**AUSBILDUNG  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ  
ОБРАЗОВАНИЕ**

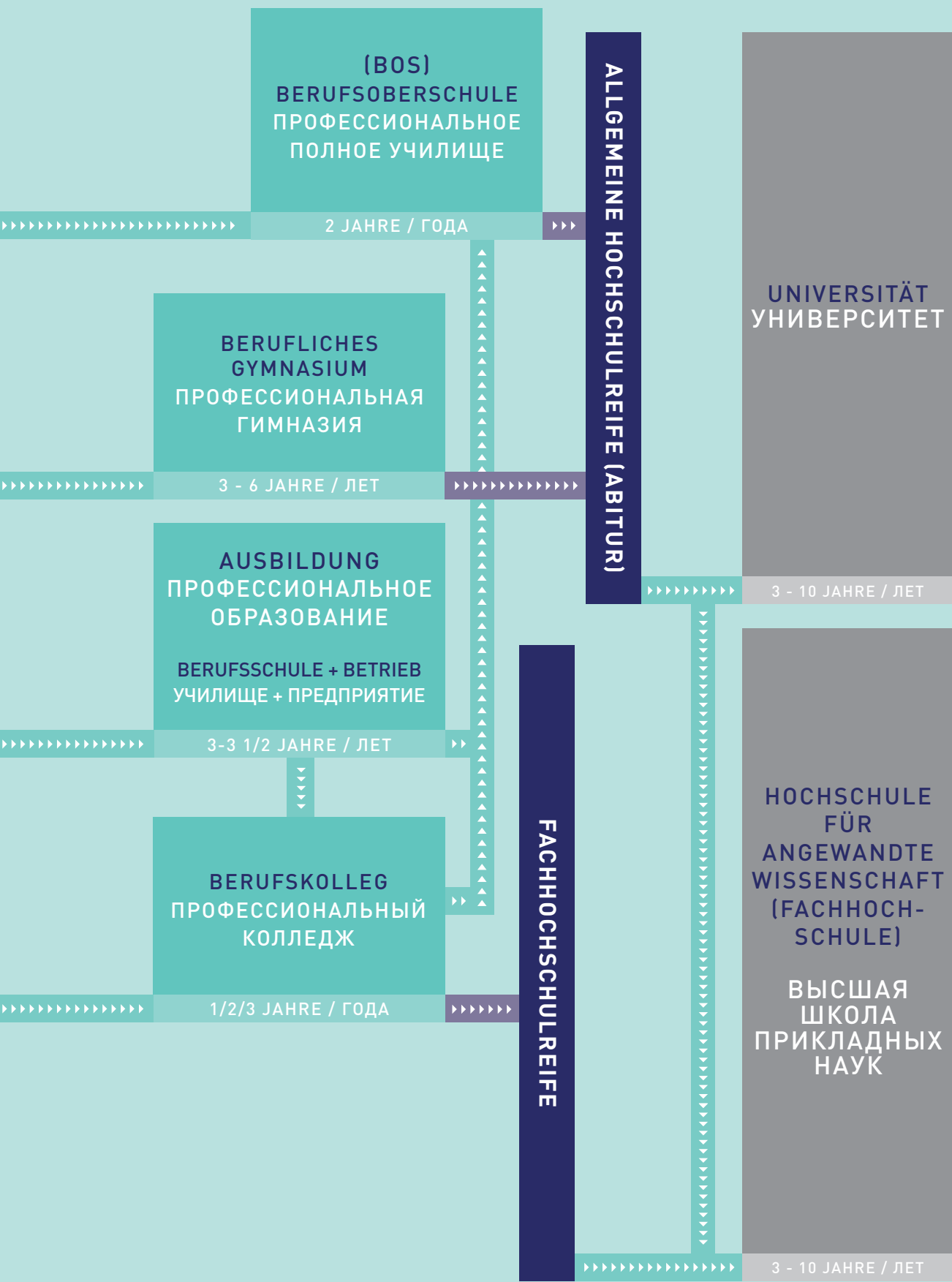
**BERUFSSCHULE + BETRIEB  
УЧИЛИЩЕ + ПРЕДПРИЯТИЕ**

1-3 1/2 JAHRE / ЛЕТ

**2-JÄHRIGE  
BERUFSSFACHSCHULE  
2-ГОДИЧНОЕ  
ПРОФУЧИЛИЩЕ  
ПОЛНОГО ДНЯ**

2 JAHRE / ГОДА

**FACHSCHULREIFE (MITTLERE REIFE)**



(BOS)  
BERUFSOBERSCHULE  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ  
ПОЛНОЕ УЧИЛИЩЕ

2 JAHRE / ГОДА

BERUFLICHES  
GYMNASIUM  
ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ  
ГИМНАЗИЯ

3 - 6 JAHRE / ЛЕТ

AUSBILDUNG  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ  
ОБРАЗОВАНИЕ

BERUFSSCHULE + BETRIEB  
УЧИЛИЩЕ + ПРЕДПРИЯТИЕ

3-3 1/2 JAHRE / ЛЕТ

BERUFSSKOLLEG  
ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ  
КОЛЛЕДЖ

1/2/3 JAHRE / ГОДА

ALLGEMEINE HOCHSCHULREIFE (ABITUR)

UNIVERSITÄT  
УНИВЕРСИТЕТ

3 - 10 JAHRE / ЛЕТ

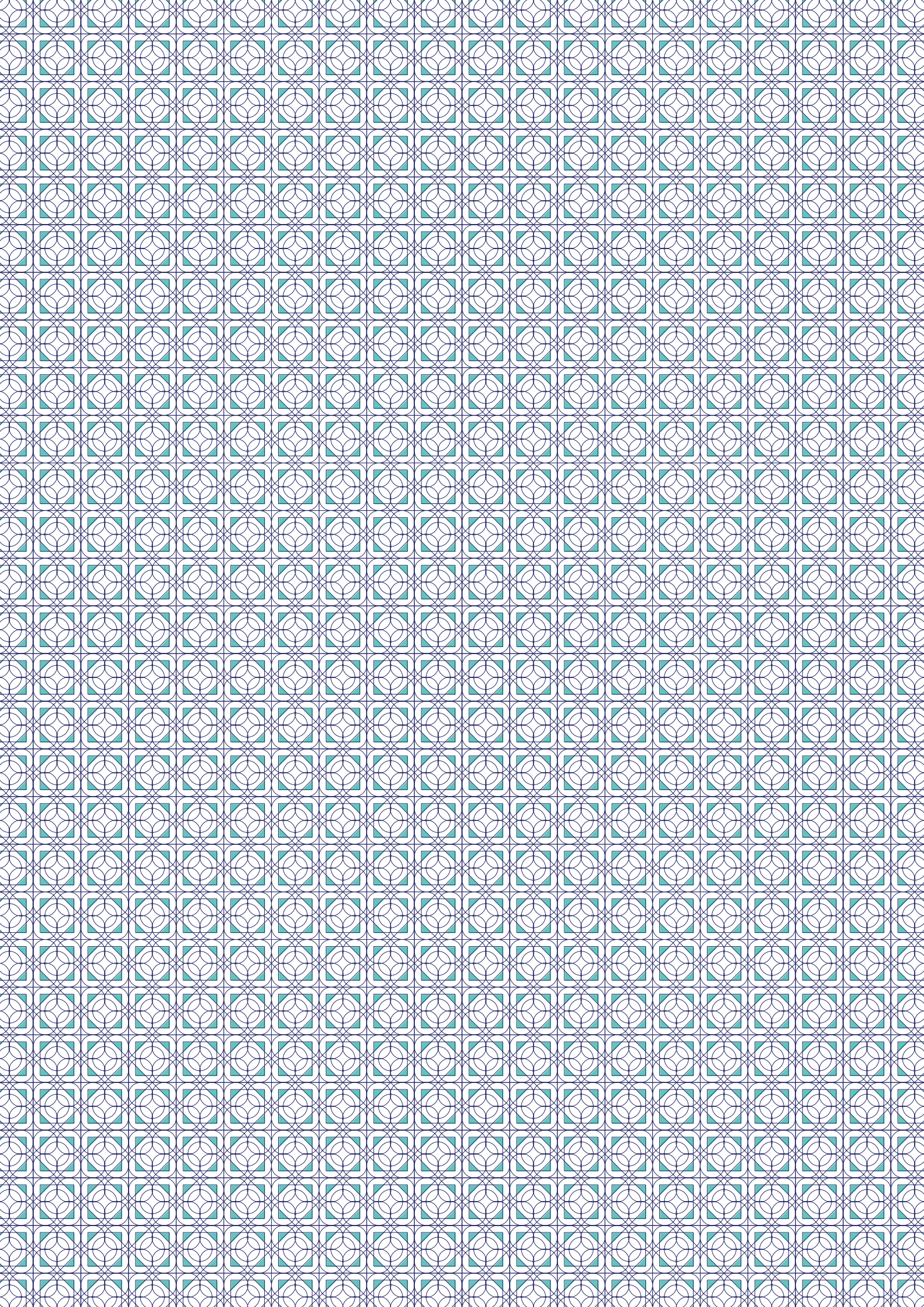
FACHHOCHSCHULREIFE

HOCHSCHULE  
FÜR  
ANGEWANDTE  
WISSENSCHAFT  
(FACHHOCH-  
SCHULE)

ВЫСШАЯ  
ШКОЛА  
ПРИКЛАДНЫХ  
НАУК

3 - 10 JAHRE / ЛЕТ





- 01 – 04 Berufliche Schulen und Studium  
Профессиональные училища и высшее образование
- 10 Abschlüsse  
Свидетельства об образовании
- 11 Anerkennung von Bildungsabschlüssen aus dem Ausland  
Признание иностранных свидетельств об образовании

Профессиональные училища и высшее образование

Содержание

Немецкий

Русский

## 12 – 18 Mögliche berufsvorbereitende Bildungsangebote

### Возможные курсы профессиональной подготовки

- 14 Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf – Regelklasse (VAB-R)  
Подготовительный год «работа и профессия» — стандартный класс (VAB-R)
- 15 Sprachniveaustufen  
Уровни владения языком
- 16 Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf für Menschen ohne Deutschkenntnisse (VAB-O)  
Подготовительный год «работа и профессия» для людей без знания немецкого (VAB-O)
- 17 - 18 Ausbildungsvorbereitung (AV)  
Подготовка к профессиональному образованию (AV)

**20 – 25**    **Möglichkeiten nach  
dem Hauptschulabschluss**  
**Возможности после окончания основной школы**

21 – 22    Ausbildung  
Профессиональное образование

23 – 25    1 und 2-jährige Berufsfachschulen (BFS)  
1- и 2-годичные профессиональные  
училища полного дня

**27 – 36**    **Möglichkeiten nach der Fachschulreife  
(Mittleren Reife)**  
**Возможности после получения права на  
профобразование (свидетельства об общем  
среднем образовании)**

28 – 32    Berufskolleg (BK)  
Профессиональный колледж (BK)

33 – 36    Berufliche Gymnasien (BG)  
Профессиональные гимназии (BG)

**38 – 43**    **Berufliche Schulmöglichkeiten  
nach einer Ausbildung**  
**Возможности дальнейшего обучения  
после профессионального образования**

39 – 40    Berufsoberschule (BOS)  
Профессиональное полное училище (BOS)

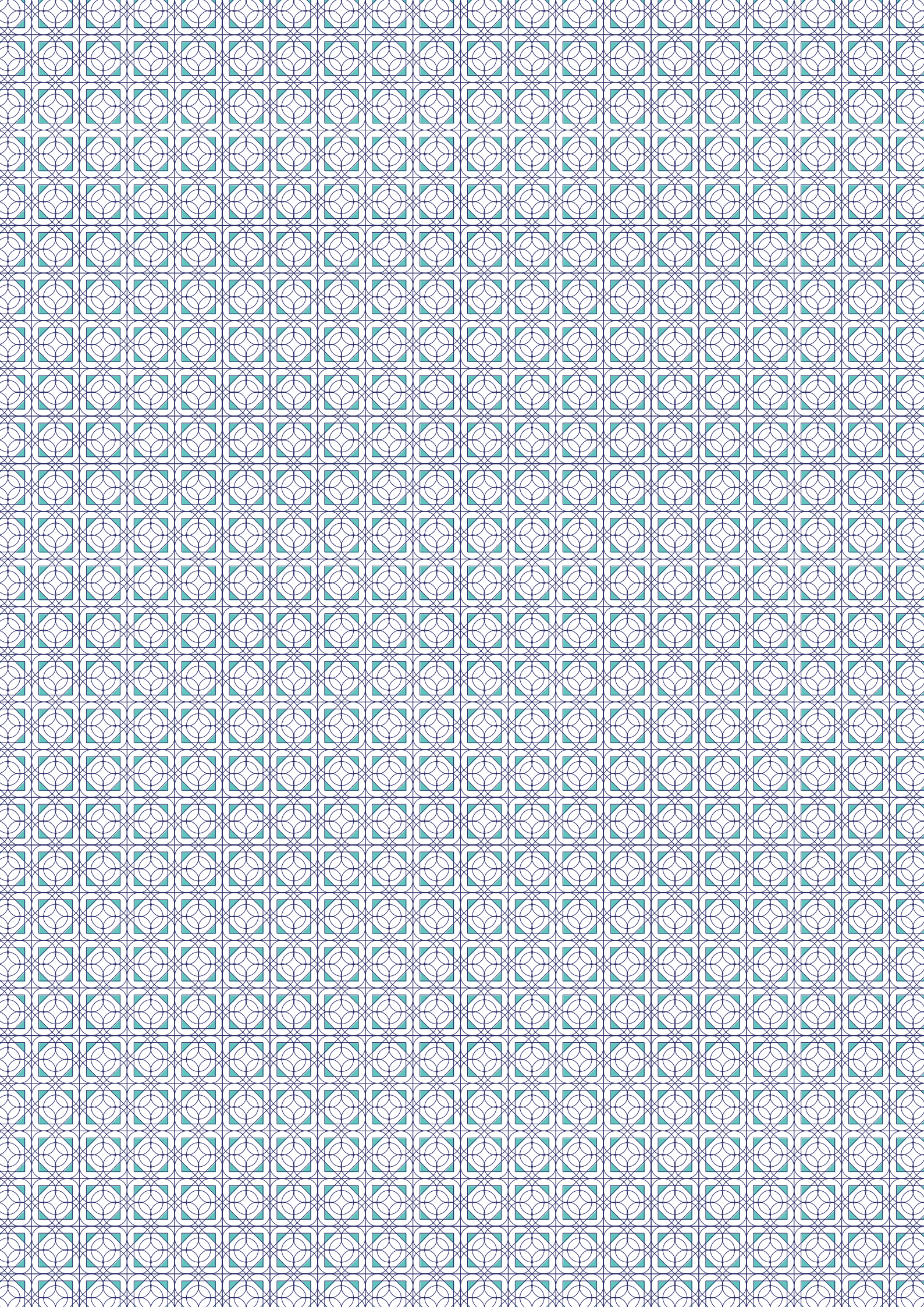
41 – 43    Fachschule (FS)  
Техникум (FS)

## 45 – 49 Studium Высшее образование

- 46 Studium  
Высшее образование
- 47 Das Studium an einer Universität  
Учеба в университете
- 48 Das Studium an einer Hochschule für  
angewandte Wissenschaft  
(Fachhochschule)  
Учеба в высшей школе прикладных наук
- 49 Das duale Studium  
Дуальное высшее образование

## 50 – 66 Steckbriefe Профили обучения





## Ihr Kind kann an beruflichen Schulen folgende Abschlüsse erreichen:

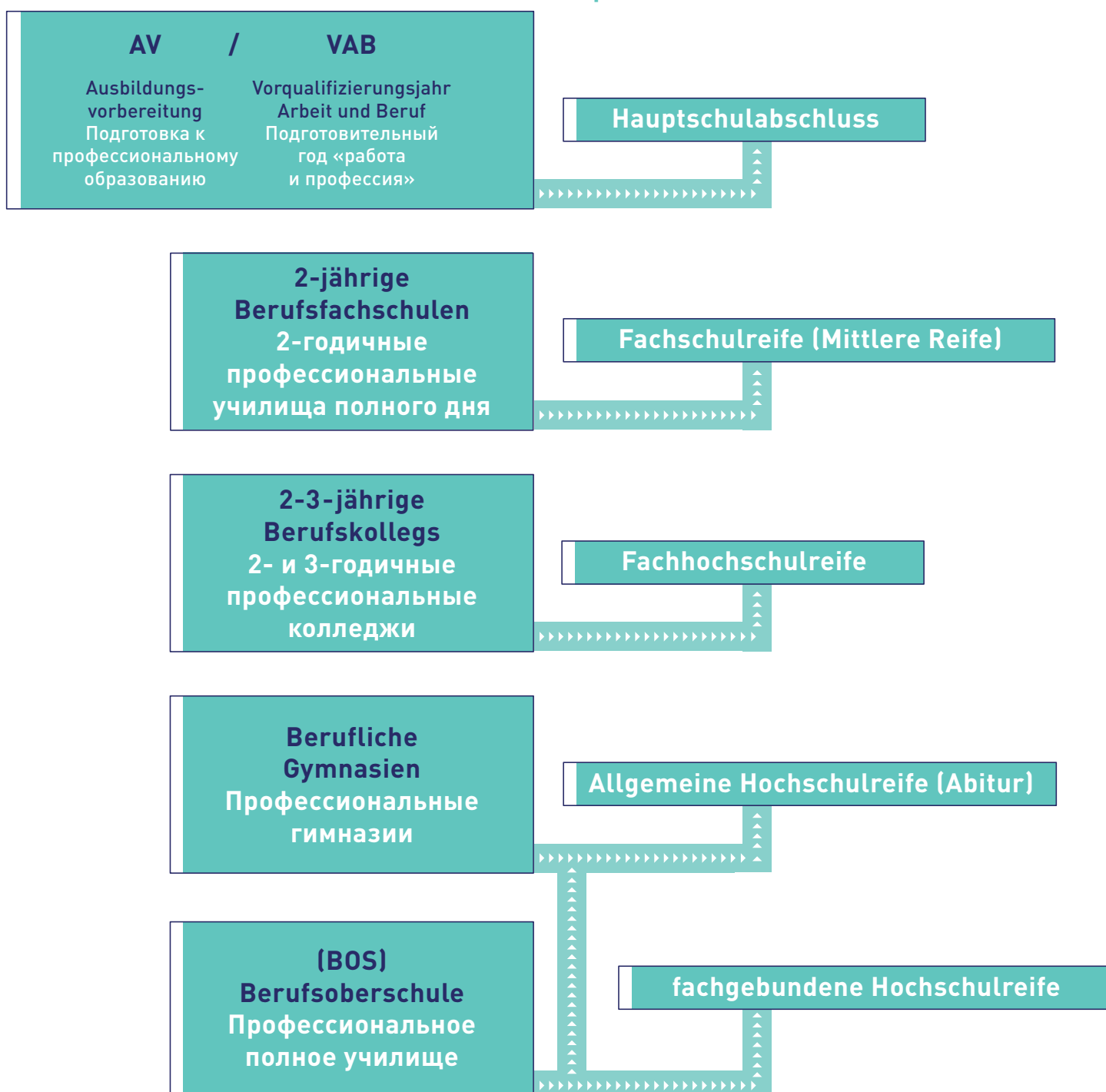
**Ваш ребенок может получить в профессиональных училищах следующие документы об образовании:**

### Schularten:

Типы училищ:

### Abschlüsse:

Свидетельства об образовании:



Berufliche Schulen  
und Studium

Anerkennung von  
Bildungsabschlüssen  
aus dem Ausland

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Признание  
иностранных  
свидетельств об  
образовании

Немецкий

Русский

## Anerkennung von Bildungsabschlüssen aus dem Ausland Признание иностранных свидетельств об образовании



Ihr Kind ist schon im Heimatland in die Schule gegangen und hat diese beendet? Ihr Kind hat also einen Schulabschluss aus dem Heimatland?

Ваш ребенок уже учился в школе в родной стране и закончил ее? У вашего ребенка есть свидетельство о школьном образовании из родной страны?



Dieser Schulabschluss kann auch in Deutschland als Schulabschluss gelten.  
Это свидетельство о школьном образовании также может быть признано в Германии.

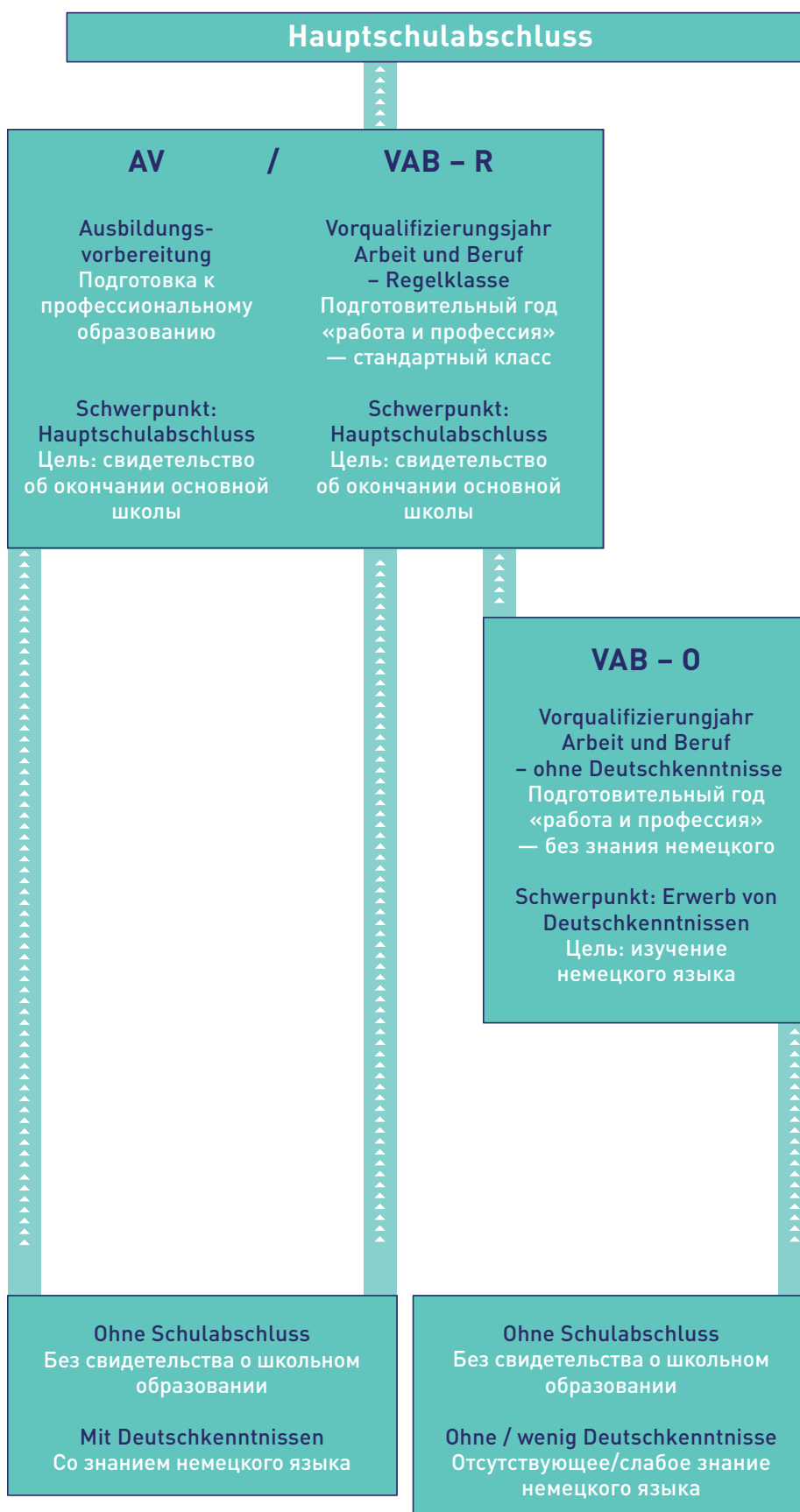
Der Jugendmigrationsdienst hilft bei der Anerkennung von ausländischen Schulabschlüssen.  
Bitte vereinbaren Sie einen Termin:

Молодежная миграционная служба оказывает помощь по вопросам признания иностранных свидетельств о школьном образовании.  
Договоритесь о встрече:

**Jugendmigrationsdienst Ulm IN VIA**

Wengengasse 15  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 38852221  
Jmd.ulm@invia-drs.de

## Mögliche berufsvorbereitende Bildungsangebote Возможные курсы профессиональной подготовки



## Mögliche berufsvorbereitende Bildungsangebote

### Возможные курсы профессиональной подготовки

Nach der allgemeinen Schulpflicht gilt für Jugendliche die Berufsschulpflicht. Das heißt: Jugendliche, die nach der allgemeinen Schulpflicht keine weiterführende Schule besuchen und keine Ausbildung beginnen, haben zwei Möglichkeiten:

В рамках обязательного школьного образования несовершеннолетние дети обязаны посещать профессиональное училище. Это означает, что подростки, которые не учатся в средней школе в рамках обязательного школьного образования и не начали профессиональное образование, имеют две возможности:

! **Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf (VAB)**  
Подготовительный год «работа и профессия» (VAB)

! **Ausbildungsvorbereitung (AV)**  
Подготовка к профессиональному образованию

Beide Möglichkeiten haben das gleiche Ziel.  
Обе возможности имеют одинаковую цель.

## Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf (VAB)

### Подготовительный год «работа и профессия» (VAB)



Für Nicht-MuttersprachlerInnen:  
Для тех, у кого немецкий не является родным языком:



! **Erwerb des Hauptschulabschlusses**  
Получение свидетельства об окончании основной школы

! **Vorbereitung auf den Einstieg in die Arbeitswelt**  
Подготовка к вступлению в рабочую жизнь.

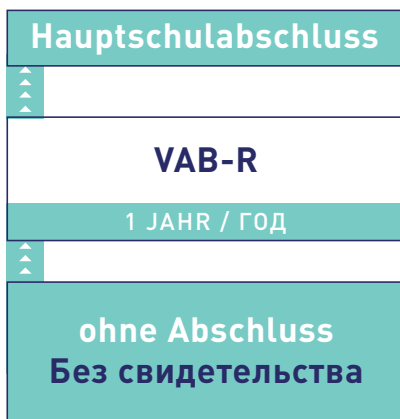
! **Berufliche Orientierung und erste berufsbezogene Fähigkeiten und Fertigkeiten in bis zu drei Berufsfeldern**  
Профессиональная ориентация и получение первичных профессиональных навыков и умений в трех сферах работы.

Gezieltes Sprachförderangebot in eigenen Klassen. Diese Klasse heißt Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf mit Schwerpunkt Erwerb von Deutschkenntnissen (VAB-0).

Целенаправленное изучение языка в отдельных классах. Этот курс называется подготовительным годом «работа и профессия» с уклоном на изучение немецкого языка (VAB-0).



## Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf – Regelklasse (VAB-R) Подготовительный год «работа и профессия» — стандартный класс (VAB-R)



### Aufnahmevoraussetzungen: Условия для приема:

- ! SchülerInnen einer allgemeinbildenden Schule ohne Hauptschulabschluss  
Школьники из общеобразовательной школы без свидетельства об окончании основной школы

### Ziele: Цели:

- ! den Hauptschulabschluss nachholen  
получение свидетельства об окончании основной школы
- ! Berufliche Orientierung / Praktikum  
профессиональная ориентация / практика
- ! Betriebe kennen lernen  
знакомство с предприятиями
- ! Ausbildungsplatz bekommen  
получение места для профессионального обучения
- ! weiterführende Schule besuchen  
учеба в средней школе

## Sprachniveaustufen Уровни владения языком

A



B



C

Elementare Sprachbeherrschung:  
Элементарное владение языком:

A1 AnfängerInnen  
Начинающие

A2 AnfängerInnen mit Vorkenntnissen  
Начинающие с базовыми знаниями

Selbstständige Sprachbeherrschung:  
Самодостаточное владение языком:

B1 Fortgeschritten  
Продвинутый уровень

B2 Gut / weit Fortgeschritten  
Высокий продвинутый уровень

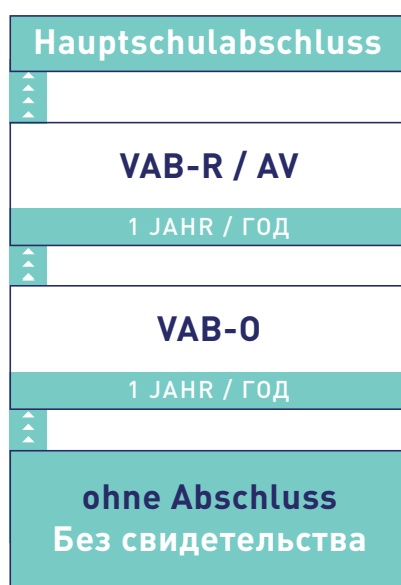
Kompetente Sprachbeherrschung:  
Компетентное владение языком:

C1 Fundierte Kenntnisse  
Профессиональное владение

C2 Exzellente Kenntnisse  
Владение в совершенстве

## Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf für Menschen ohne Deutschkenntnisse (VAB-0)

### Подготовительный год «работа и профессия» для людей без знания немецкого (VAB-0)



Für Jugendliche im Alter von 15 bis 20 Jahren

Для молодых людей в возрасте 15–20 лет

Ziele:

Цели:

! Deutschprüfung Sprachniveaustufe A2 oder B1

Уровень владения немецким языком A2 или B1

! Anerkennung des Schulabschlusses vom Heimatland

Признание свидетельства о школьном образовании из родной страны

Wenn eine Anerkennung nicht möglich ist:

Если признание невозможно:

! Versetzung in eine VAB-R / AV Klasse

Перевод в класс VAB-R / AV

Wenn eine Versetzung in die VAB-R / AV nicht möglich ist:

Если перевод в класс VAB-R / AV невозможен:

! Besuch eines Lehrgangs oder

Посещение учебного курса или

! Integrationskurses oder

интеграционного курса или

! Arbeitsaufnahme

начало рабочей деятельности

Inhalte:

Содержание:

! Erwerb von Deutschkenntnissen

Изучение немецкого языка

! Kennenlernen der deutschen Kultur und Gesellschaft

Знакомство с немецкой культурой и обществом

! Lebensführung in Deutschland

Жизнь в Германии

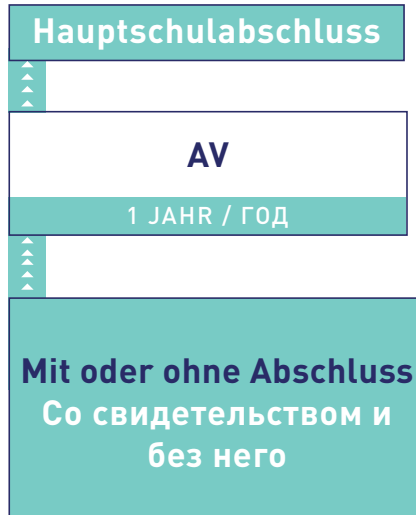
! Schulische und berufliche Orientierung

Школьная и профессиональная ориентация

Die Schulstandorte ändern sich laufend, da die Anzahl der Klassen ständig dem aktuellen Bedarf angepasst wird. Weitere Informationen über die VAB-0 Schulstandorte erhalten Sie im Sekretariat der Ferdinand-von-Steinbeis-Schule. Konkrete места получения образования часто меняются, так как количество классов изменяется с учетом актуальной потребности. Для получения дополнительной информации об училищах с классами VAB-0 обратитесь в секретариат Ferdinand-von-Steinbeis-Schule.

Telefon: 0731 / 161 3800  
sekretariat@fss-ulm.de

## Ausbildungsvorbereitung (AV) Подготовка к профессиональному образованию (AV)



### Aufnahmevoraussetzungen:

#### Условия для приема:

- ! SchülerInnen nach einer allgemeinbildenden Schule mit weiterem Förderbedarf  
Школьники после общеобразовательной школы с потребностью в дополнительной поддержке
- ! mit oder ohne Hauptschulabschluss  
Со свидетельством об окончании основной школы и без него

### Ziele:

#### Цели:

- ! Hauptschulabschluss nachholen oder verbessern  
Окончание основной школы или улучшение имеющихся результатов
- ! Berufliche Orientierung / Praktika in einem Betrieb  
Профессиональная ориентация / практика на предприятии
- ! Betriebe kennenlernen  
Знакомство с предприятиями
- ! Ganztagesklasse mit offenen Lernzeiten  
Класс полного дня с подвижным временем занятий
- ! Lernen in eigenem Tempo  
Учеба в индивидуальном темпе
- ! Enge Betreuung bei der Suche nach Praktika und Ausbildung  
Сопровождение при поиске практики и профессионального образования
- ! Im Anschluss: berufliche Ausbildung  
Затем: профессиональное образование
- ! Im Anschluss: Weiterführende Schule besuchen  
Затем: учеба в средней школе
- ! Möglichkeit zu Wiederholen  
Возможности для повторения

## Schulen und Fachrichtungen (VAB-R oder AV) Училища и специализации (VAB-R или AV)

### Ferdinand-von-Steinbeis-Schule:

Ausbildungsvorbereitung (AV)  
Подготовка к профессиональному  
образованию (AV)



Nahrung  
Питание



Bau  
Строительство



Farbe  
Цвет



Körperpflege  
Уход за телом



Holz  
Древесина



Gesundheit (medizinisch)  
Здравоохранение  
(медицина)

### Internationaler Bund (IB) - Berufliche Schulen Ulm:

VAB-R (Regel)  
VAB-R (стандартная форма)

### Max-Gutknecht-Schule:

VAB-S (Sonderform) für Jugendliche mit  
sonderpädagogischem Förderbedarf  
VAB-S (коррекционная форма)  
для подростков с потребностью в  
коррекционной поддержке

### RKU Ulm - Berufliche Bildung:

VAB-S (Sonderform) für Jugendliche mit  
sonderpädagogischem Förderbedarf  
VAB-S (коррекционная форма)  
для подростков с потребностью в  
коррекционной поддержке

### Robert-Bosch-Schule Ulm:

VAB-R (Regel)  
VAB-R (стандартная форма)



Metalltechnik  
Металлообработка

### Valckenburgschule:

Ausbildungsvorbereitung (AV)  
Подготовка к профессиональному  
образованию (AV)



Gesundheit  
und Pflege  
Здоровье и  
уход



Hauswirtschaft  
und Ernährung  
Домашнее хозяйство  
и питание

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Подготовительный  
год «работа и  
профессия» —  
стандартный класс  
(VAB-R)

Подготовка к  
профессиональному  
образованию (AV)

Немецкий

Русский





## Möglichkeiten nach dem Hauptschulabschluss an beruflichen Schulen Возможности в профессиональных училищах после окончания основной школы



# Ausbildung

## Профессиональное образование

### Berufsschule

#### Профессиональное училище

Berufsschulen führen die theoretische Ausbildung im dualen System (Lehre) durch. 500.000 junge Menschen in Deutschland starten jedes Jahr eine duale Ausbildung. Sie dauert meistens 3 Jahre oder 3,5 Jahre. Es gibt ungefähr 350 verschiedene Ausbildungsberufe.

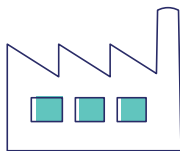
В училищах преподаются теоретические знания по профессиональному образованию в рамках дуальной системы. Каждый год 500 000 молодых людей в Германии начинают учебу в дуальной системе. Как правило, учеба продолжается 3 или 3,5 года. Существует около 350 специальностей профессионального образования.

#### Was ist eine duale Ausbildung?

Что такое дуальное профессиональное образование?

Die Berufsausbildung im dualen System findet an zwei Orten statt:

В дуальной системе обучение осуществляется в двух местах:



Der eine Ort ist in einem Betrieb. Hier lernt man praktisches Wissen für seinen Beruf.

Одно место — это предприятие или компания. Здесь получают практические знания по профессии.



Der andere Ort ist in einer Berufsschule. Hier kann man in der Klasse lernen.

Другое место — профессиональное училище. Здесь учатся в классах.

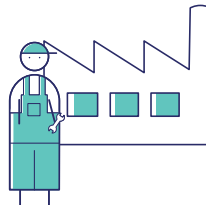
SchülerInnen lernen zum Beispiel drei oder vier Tage pro Woche in einem Betrieb und an ein bis zwei Tagen in der Berufsschule.

Например, учащиеся три или четыре дня в неделю заняты на предприятии, а два дня посещают училище.

Mo/Пн	Di/Вт	Mi/Ср	Do/Чт	Fr/Пт	Sa/Сб	So/Вс

Um eine duale Ausbildung zu machen braucht man einen Ausbildungs-Platz. Das ist eine Lehrstelle bei einem Betrieb.

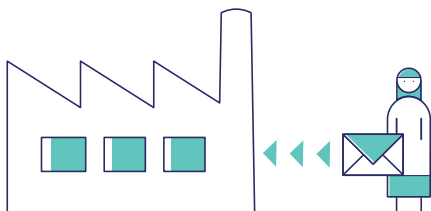
Для учебы в дуальной системе требуется получить место для профессионального образования. Это учебное рабочее место на предприятии или в компании.



## Wie findet man eine Lehrstelle? Как найти учебное место?

Man bewirbt sich bei einem Betrieb. Am besten macht man vorher ein Praktikum. So lernt man den Beruf besser kennen.

Следует подать заявление на предприятие. Перед этим лучше всего пройти практику. Таким образом можно познакомиться с профессией.



## Nach der Ausbildung После профессионального образования

Am Ende der Ausbildung macht man eine Prüfung. Dann bekommt man einen Abschluss.

По окончании профессионального образования сдается экзамен. После этого выдается свидетельство.



Berufliche Schulen  
und Studium

Ausbildung

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профессиональное  
образование

Немецкий

Русский

Nach der Ausbildung ist man eine Fachkraft. Man kann sich dann weiterbilden und mehr Verantwortung übernehmen. Man kann zum Beispiel MeisterIn werden, einen eigenen Betrieb eröffnen und selber junge Menschen unterrichten.

После окончания профессионального образования становятся квалифицированным специалистом. При этом можно повышать квалификацию и выполнять более ответственные задачи. Например, можно получить звание мастера, открыть собственную компанию и самому обучать молодых людей.

## Schulische Ausbildung Профессиональное образование в училище



Manche Ausbildungen im sozialen Bereich finden ebenfalls an zwei Orten statt.

In der Berufsfachschule (BFS) lernt man in der Klasse theoretisches Wissen.

Обучение по некоторым видам профессионального образования также осуществляется в двух местах.

В училище полного дня (BFS) изучаются теоретические знания.

In einer sozialen Einrichtung lernt man praktisches Wissen für den Beruf.

В социальных учреждениях получают практические знания по профессии.

Auch für die schulische Ausbildung ist meist ein Ausbildungsvertrag mit einer sozialen Einrichtung notwendig.

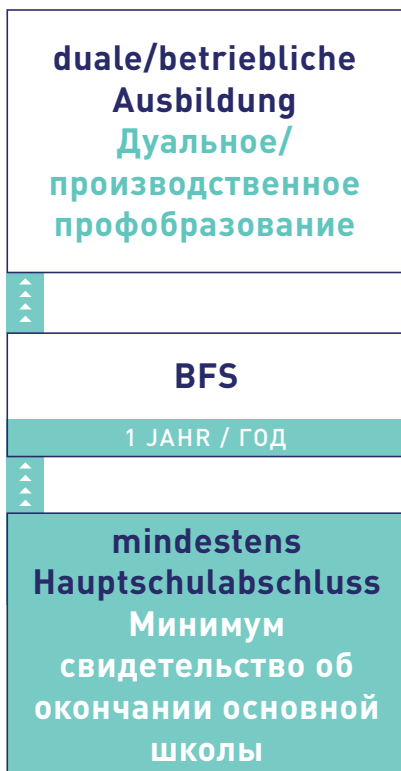
Berufe in der schulischen Ausbildung sind zum Beispiel:

Как правило, при таком виде обучения также требуется заключить договор о профессиональном образовании с социальным учреждением. Примеры профессий, получаемых в рамках такого профессионального образования:

- Altenpflegehilfe / Уход за престарелыми
- Krankenpflegehilfe / Уход за больными
- Kinderpflegehilfe / Уход за детьми
- Alltagsbetreuung / Повседневное сопровождение
- Pflegefachfrau/-mann (Ausnahme: Voraussetzung mittlerer Bildungsabschluss)
- Spezialist по уходу (исключение: необходимо свидетельство о полном среднем образовании)

## 1-jährige Berufsfachschule (BFS)

### 1-годичное училище полного дня (BFS)



#### Aufnahmevoraussetzungen:

##### Условия для приема:

- ! Jugendliche unter 18 Jahren  
! Молодые люди младше 18 лет
- ! Jugendliche, die noch berufsschulpflichtig sind  
! Молодые люди, которые еще обязаны учиться в профессиональном училище

In einigen Ausbildungsberufen benötigen Jugendliche einen Vorvertrag oder eine schriftliche Ausbildungsplatzzusage eines Ausbildungsbetriebs.

Для некоторых профессий требуется предварительный договор или письменное подтверждение предоставления места для профессионального образования на соответствующем предприятии.

Das heisst: Damit bestätigt der Betrieb den Ausbildungsplatz ab dem zweiten Lehrjahr. Das erste Lehrjahr ist eine 1-jährige schulische Vollzeitausbildung.

Это означает, что данное предприятие гарантирует место для профессионального образования, начиная со второго учебного года. Первый год посвящен полнотемному профессиональному образованию в училище.

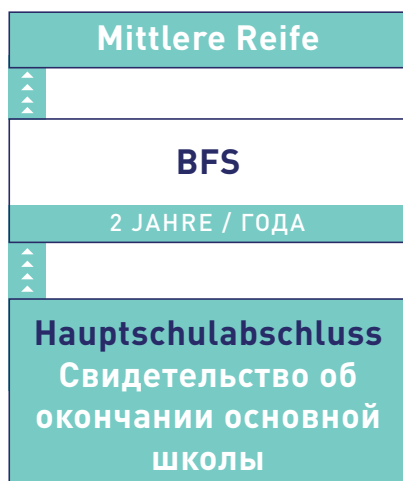
#### Ziele:

##### Цели:

- ! Erfüllung der Berufsschulpflicht  
! Соблюдение обязанности учиться в профессиональном училище
- ! Abschlussprüfungen in fachpraktischen Fächern  
! Выпускные экзамены по практическим предметам
- ! Gezielte fachliche Vorqualifikation  
! Целенаправленная подготовка к профессии
- ! Erreichen der Ausbildungsreife  
! Достижение готовности к профессиональному образованию
- ! Praktika  
! Практика
- ! Betriebe kennen lernen  
! Знакомство с предприятиями
- ! Ausbildungsplatz bekommen  
! Получение места для профессионального обучения



## 2-jährige Berufsfachschulen (BFS) 2-годичные училища полного дня (BFS)



### Aufnahmevoraussetzungen: Условия для приема:

- ! SchülerInnen einer allgemeinbildenden Schule mit Hauptschulabschluss oder vergleichbarem Abschluss  
Учащиеся общеобразовательной школы со свидетельством об окончании основной школы или равноценным документом

Berufsfachschulen sind Vollzeitschulen.  
Учащиеся находятся в училищах в течение всего дня.

Ziele:  
Цели:

- ! die Fachschulreife (Mittlere Reife) erwerben  
Получения права на профобразование (свидетельства об общем среднем образовании)
- ! Berufliche Orientierung / Praktikum / Betriebe kennen lernen  
Профессиональная ориентация / практика / знакомство с предприятиями
- ! Ausbildungsplatz bekommen oder eine weiterführende Schule besuchen  
Получение места для профессионального образования или учеба в средней школе

## Schulen und Fachrichtungen (2-BFS) Училища и специализации (2-BFS)

### Friedrich-List-Schule Ulm:

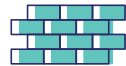
2-jährige Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное училище полного дня (BFS)



Wirtschaft und Verwaltung  
Экономика и управление

### Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm:

2-jährige Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное училище полного дня (BFS)



Bautechnik  
Строительная техника

### Valckenburgschule Ulm:

2-jährige Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное училище полного дня (BFS)



Gesundheit  
und Pflege  
Здоровье  
и уход



Hauswirtschaft  
und Ernährung  
Питание и домашнее  
хозяйство

### Internationaler Bund (IB) - Berufliche Schulen Ulm:

2-jährige Kaufmännische  
Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное коммерческое училище  
полного дня



Wirtschaft  
Экономика



Labortechnik  
Лабораторная  
техника

### Robert-Bosch-Schule Ulm:

2-jährige Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное училище полного дня (BFS)



Metalltechnik  
Металлообработка



Elektrotechnik  
Электротехника

### ProGenius Private Berufliche Schule Ulm:

2-jährige Kaufmännische  
Berufsfachschule (BFS)  
2-годичное коммерческое училище  
полного дня

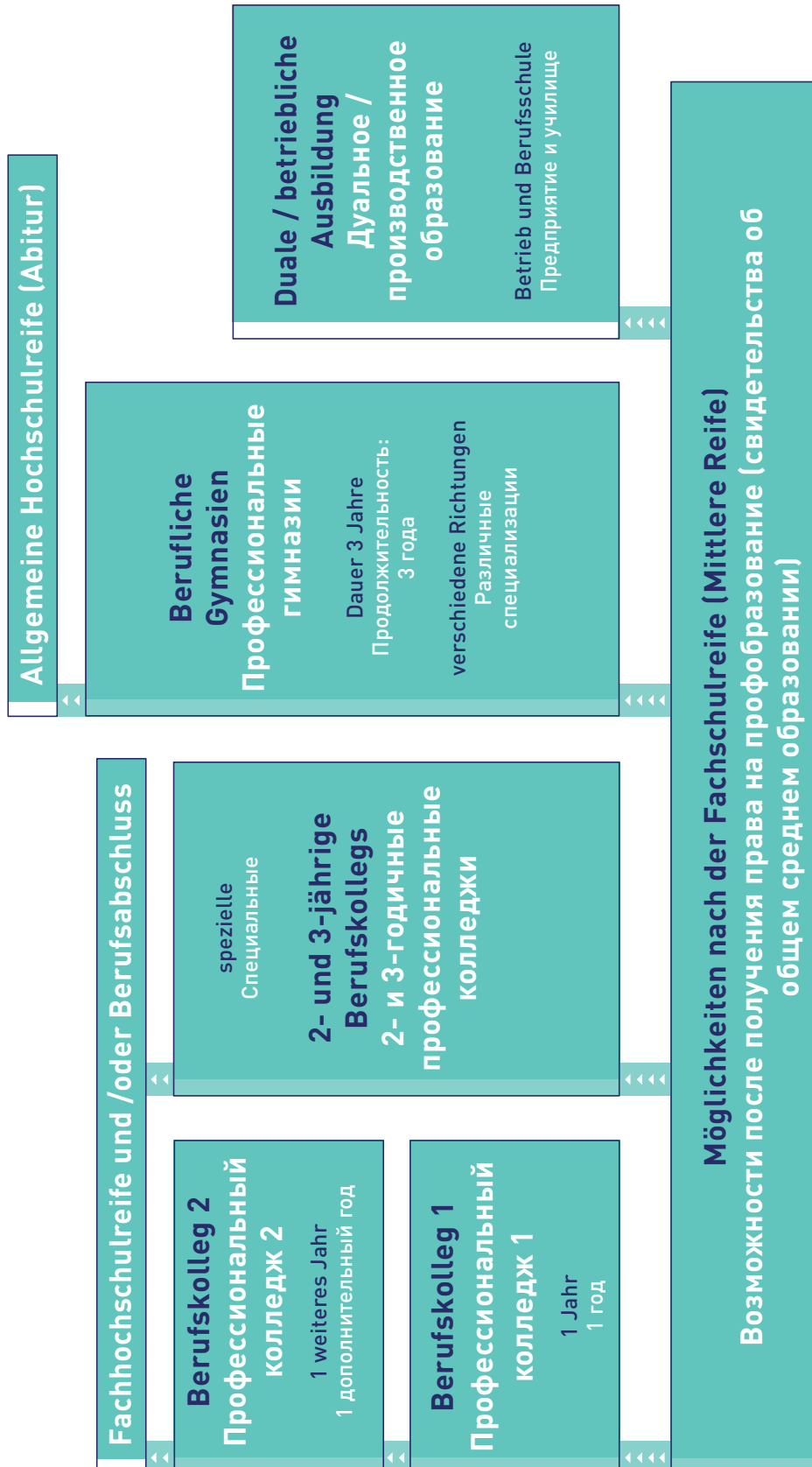


Wirtschaft  
Экономика



## Möglichkeiten nach der Fachschulreife (Mittlere Reife) an beruflichen Schulen

### Возможности после получения права на профобразование (свидетельства об общем среднем образовании) в профессиональных училищах



## Berufskolleg (BK) Профессиональный колледж (BK)



Das Berufskolleg ist eine Vollzeitschule.  
Профессиональный колледж — это  
училище полного дня.

Ziele:  
Цели:

- die Fachhochschulreife erwerben  
Получение права на высшее  
профессиональное образование
- einen Assistenten-Abschluss  
erwerben (schulische  
Berufsausbildung)  
Получение свидетельства об  
образовании ассистента (учеба в  
училище)
- Berufliche Grundbildung  
Общее профессиональное  
образование
- Ausbildungsplatz oder Studium  
Место для профессионального  
образования или высшее  
образование
- Weiterführende Schule besuchen  
Учеба в средней школе

für:  
Abitur oder fachgebundene  
Hochschulreife  
для получения:  
аттестата зрелости или права на  
отраслевое высшее образование

Voraussetzung:  
Assistenten-Abschluss  
Необходимое условие:  
свидетельство об образовании  
ассистента

Aufnahmevoraussetzungen:  
Условия для приема:

- Werkrealschulabschluss  
einer Werkrealschule oder  
Свидетельство об окончании  
профессиональной реальной  
школы или
- Realschulabschluss (Mittlere Reife)  
einer Realschule oder  
Свидетельство об окончании  
реальной школы (общее среднее  
образование) или
- Fachschulreife einer  
Berufsfachschule oder  
Свидетельство об окончании  
профессионального училища  
полного дня или
- einen gleichwertigen  
Bildungsstand  
Равноценный уровень  
образования

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профессиональный  
колледж (BK)

Немецкий

Русский

## Schulen und Fachrichtungen (BK) Училища и специализации (BK)

In der Stadt Ulm gibt es viele Möglichkeiten ein Berufskolleg zu besuchen. Jede Schule hat unterschiedliche Schwerpunkte und Fachrichtungen. Eine umfassende Beratung finden Sie bei der Agentur für Arbeit.

В Ульме существует много возможностей для учебы в профессиональном колледже. У каждого училища своя направленность и специализации. Подробную консультацию можно получить в агентстве занятости.

### Akademie für Darstellende Kunst Ulm adk-ulm:

4-jähriges Berufskolleg mit dem Ziel:  
4-годичный профессиональный  
колледж, специализации:



staatlich anerkannte/r Schauspieler/-in  
аттестованный актер

staatlich anerkannte/r  
Theaterpädagoge/-in  
аттестованный театральный педагог

staatlich anerkannte/r Regisseur/-in  
аттестованный режиссер

staatlich anerkannte/r  
Drehbuchautor/-in  
аттестованный сценарист

staatlich anerkannte/r Dramaturg/-in  
аттестованный драматург

1-jähriges Orientierungsjahr + 3-jährige  
Fachausbildung

1 ориентировочный год + 3  
года специализированного  
профессионального образования

Aufnahmevoraussetzung:  
Aufnahmeprüfung

Условие для приема: вступительный  
экзамен

### DEB Berufskolleg für PTA:

2-jähriges Berufskolleg für  
pharmazeutisch-technische Assistenz  
2-годичный профессиональный  
колледж для фармацевтов и техников



Ziel: Assistenten-Abschluss  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:

Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: свидетельство об образовании  
ассистента  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: получение права  
на высшее профессиональное  
образование

### Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm:

3-jähriges Berufskolleg für Grafikdesign  
3-годичный профессиональный  
колледж графического дизайна



Aufnahmevoraussetzung:  
Aufnahmeprüfung

Условие для приема: вступительный  
экзамен

Ziel: staatlich geprüfte/r  
Grafikdesigner/-in  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: аттестованный графический  
дизайнер

С дополнительными занятиями  
и экзаменом: получение права  
на высшее профессиональное  
образование

1-jähriges Berufskolleg zum Erwerb der  
Fachhochschulreife

1-годичный профессиональный колледж  
для получения права на высшее  
профессиональное образование

Aufnahmevoraussetzung:  
abgeschlossene Berufsausbildung

Условие для приема: законченное  
профессиональное образование

### Friedrich-List-Schule Ulm:

1-jähriges Berufskolleg 1 und darauf  
aufbauend 1-jähriges Berufskolleg 2  
1-годичный профессиональный  
колледж 1 и затем 1-годичный  
колледж 2



Wirtschaft  
Экономика

Ziel nach 2 Jahren: Fachhochschulreife  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Assistenten-Abschluss

Цель через 2 года: право на высшее  
профессиональное образование  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: свидетельство об  
образовании ассистента

### Katholische Fachschule für Sozialpädagogik:

2-jähriges Berufskolleg für  
Sozialpädagogik + 1 Jahr  
Berufspraktikum  
2-годичный профессиональный  
колледж социальной педагогики  
+ 1 год практики

3-jähriges Berufskolleg für  
Sozialpädagogik praxisintegriert  
3-годичный профессиональный  
колледж социальной педагогики  
с интегрированной практикой



### Internationaler Bund (IB) - Berufliche Schulen Ulm:

1-jähriges Berufskolleg 1 und darauf  
aufbauend 1-jähriges Berufskolleg 2  
1-годичный профессиональный  
колледж 1 и затем 1-годичный  
колледж 2



Wirtschaft  
Экономика

Ziel nach 2 Jahren: Fachhochschulreife  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Assistenten-Abschluss

Цель через 2 года: право на высшее  
профессиональное образование  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: свидетельство об  
образовании ассистента

Aufnahmevoraussetzung hier speziell:  
Mittlere Reife und Abschluss des  
1-jährigen Berufskollegs für  
Sozialpädagogik

Специальные условия для приема:  
свидетельство об общем среднем  
образовании и окончание 1-годичного  
колледжа социальной педагогики

Ziel: staatlich anerkannte/r Erzieher/-in  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife

Цель: признанный государством  
воспитатель  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: получение права  
на высшее профессиональное  
образование

1-jähriges Berufskolleg für  
Sozialpädagogik  
1-годичный профессиональный  
колледж социальной педагогики

Vorbereitung für die Fachschule für  
Sozialpädagogik (Berufskolleg)  
Подготовка к училищу социальной  
педагогики (колледжу)



Berufliche Schulen  
und Studium

Berufskolleg (BK)

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профессиональный  
колледж (BK)

Немецкий

Русский

## ProGenius Private Berufliche Schule Ulm:

1-jähriges Kaufmännisches  
Berufskolleg 1 und darauf aufbauend  
1-jähriges Kaufmännisches  
Berufskolleg 2

1-годичный коммерческий  
профессиональный колледж 1 и  
затем 1-годичный коммерческий  
профессиональный колледж 2



Wirtschaft  
Экономика

Ziel nach 2 Jahren: Erwerb der  
Fachhochschulreife  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Assistenten-Abschluss

Цель через 2 года: право на высшее  
профессиональное образование  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: свидетельство об  
образовании ассистента

2-jähriges Kaufmännisches  
Berufskolleg Fremdsprachen  
2-годичный коммерческий  
профессиональный колледж  
иностранных языков



Wirtschaft und Fremdsprachen  
Экономика и иностранные языки

Ziel: Erwerb der Fachhochschulreife  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Assistenten-Abschluss

Цель: право на высшее  
профессиональное образование  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: свидетельство об  
образовании ассистента

1-jähriges Berufskolleg zum Erwerb  
der Fachhochschulreife

1-годичный профессиональный  
колледж для получения права  
на высшее профессиональное  
образование

Aufnahmevoraussetzung:  
abgeschlossene Berufsausbildung  
Условие для приема: законченное  
профессиональное образование

## Robert-Bosch-Schule Ulm:

1-jähriges Berufskolleg 1 und darauf  
aufbauend 1-jähriges Berufskolleg 2

1-годичный профессиональный  
колледж 1 и затем 1-годичный  
колледж 2



Technik  
Техника

Ziel nach 2 Jahren: Erwerb der  
Fachhochschulreife  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Assistenten-Abschluss

Цель через 2 года: право на высшее  
профессиональное образование  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: свидетельство об  
образовании ассистента

3-jähriges Berufskolleg für Elektronik  
(dual)

3-годичный профессиональный  
колледж электроники (дуальная  
система)



Aufnahmevoraussetzung:  
Ausbildungsvertrag

Условие для приема: договор о  
профессиональном образовании

Ziel: Berufskollegiat/-in und  
Facharbeiter/-in

Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: свидетельство об окончании  
колледжа и свидетельство  
квалифицированного специалиста  
С дополнительными занятиями  
и экзаменом: получение права  
на высшее профессиональное  
образование

2-jähriges Berufskolleg für  
Informations- und  
Kommunikationstechnik

2-годичный профессиональный  
колледж информационных и  
коммуникационных технологий



Ziel: Assistenten-Abschluss  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: свидетельство об образовании  
ассистента

С дополнительными занятиями  
и экзаменом: получение права  
на высшее профессиональное  
образование

## Valckenburgschule Ulm:

2-jähriges Berufskolleg für Pflege  
2-годовой профессиональный колледж ухода и присмотра



Ziel: Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: право на высшее профессиональное образование

1-jähriges Duales Berufskolleg Soziales  
1-годовой дуальный колледж социальной сферы



Ziel: 1-jähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: 1-годовой профессиональный колледж для получения права на высшее профессиональное образование

Aufnahmevoraussetzung:  
Praktikumsvertrag in einer sozialen Einrichtung  
Условие для приема: договор о практике в социальном учреждении

1-jähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife  
1-годовой профессиональный колледж для получения права на высшее профессиональное образование



Wirtschaft  
Экономика



Biologie  
Биология

Aufnahmevoraussetzung:  
abgeschlossene Berufsausbildung  
Условие для приема: законченное профессиональное образование

## Zentrum für Gestaltung:

3-jähriges Berufskolleg für Grafikdesign  
3-годовой профессиональный колледж графического дизайна



Aufnahmevoraussetzung:  
Aufnahmeprüfung  
Условие для приема: вступительный экзамен

Ziel: staatlich geprüfte/r Grafik Designer/-in  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: аттестованный графический дизайнер  
С дополнительными занятиями и экзаменом: получение права на высшее профессиональное образование

3-jähriges Berufskolleg für Mode und Design  
3-годовой профессиональный колледж моды и дизайна



Aufnahmevoraussetzung:  
Aufnahmeprüfung  
Условие для приема: вступительный экзамен

Ziel: staatlich geprüfte/r Mode Designer/-in  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: аттестованный дизайнер моды  
С дополнительными занятиями и экзаменом: получение права на высшее профессиональное образование

2-jähriges Berufskolleg für Technische Dokumentation  
2-годовой профессиональный колледж технической документации



Ziel: staatlich geprüfte/r Technische/r Kommunikationsassistent/-in  
Mit Zusatzunterricht und Prüfung:  
Erwerb der Fachhochschulreife  
Цель: аттестованный технический ассистент по коммуникациям  
С дополнительными занятиями и экзаменом: получение права на высшее профессиональное образование

Berufliche Schulen  
und Studium

Berufskolleg (BK)

Deutsch

Russisch

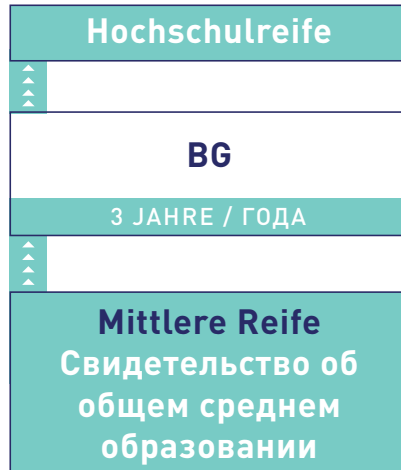
Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Училища и  
специализации (BK)

Немецкий

Русский

## 3-jährige Berufliche Gymnasien (BG) 3-голичные профессиональные гимназии (BG)



Berufliche Gymnasien sind Vollzeitschulen, die zur allgemeinen Hochschulreife (Abitur) führen.

Профессиональные гимназии — это школы полного дня, окончание которых дает право на общее высшее образование (Abitur).

### Ziele:

#### Цели:

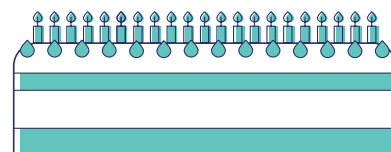
- ! nach 3 Jahren das Abitur (die Hochschulreife) erwerben  
Получение через 3 года аттестата зрелости (Abitur)
- ! Berufliche Grundbildung  
Общее профессиональное образование
- ! Studium oder Ausbildung  
Высшее или профессиональное образование
- ! In speziellen Fällen: nach 2 Jahren plus 6-monatigem affinem Praktikum oder einer abgeschlossenen Berufsausbildung ist eine Anerkennung der Fachhochschulreife möglich  
В особых случаях: через 2 года и 6-месячной практики или оконченного профессионального образования возможно получение права на высшее профессиональное образование

### Zugangsvoraussetzungen:

#### Условия для приема:

- ! Realschulabschluss einer Realschule oder  
Свидетельство об окончании реальной школы или
- ! Abschluss nach der 10. Klasse einer Werkrealschule oder  
Свидетельство об окончании 10-го класса профессиональной реальной школы или
- ! Fachschulreife einer Berufsfachschule oder  
Свидетельство об окончании профессионального училища полного дня или
- ! Versetzungszeugnis in die Klasse 10 eines achtjährigen Gymnasiums oder  
Свидетельство о переводе в 10-й класс гимназии с длительностью обучения 8 лет или
- ! Versetzungszeugnis in die Klasse 11 eines neunjährigen Gymnasiums  
Свидетельство о переводе в 11 класс гимназии с длительностью обучения 9 лет

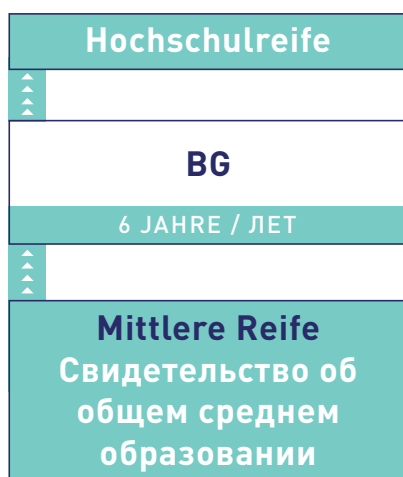
19-22



Höchstalter: Aufnahme nur möglich, wenn bei Schuljahresbeginn das 19. Lebensjahr oder bei einer Berufsausbildung das 22. Lebensjahr noch nicht vollendet wurde.

Максимальный возраст: прием возможен только в том случае, если на начало учебного года еще не окончен 19 год жизни, или при профессиональном образовании — 22 год.

## 6-jährige Berufliche Gymnasien (BG) 6-годичные профессиональные гимназии (BG)



### Zugangsvoraussetzungen:

Условия для приема:

- ! Vom Gymnasium:  
Versetzungszugnis in Klasse 8  
(ohne Aufnahmeprüfung)  
От гимназии:  
свидетельство о переводе в  
8-й класс (без вступительного  
экзамена)
- ! Von der Realschule:  
Versetzungszugnis in Klasse 8  
(je nach Noten mit oder  
ohne Aufnahmeprüfung)  
От реальной школы:  
свидетельство о переводе в 8-й  
класс (с вступительным экзаменом  
или без в зависимости от оценок)
- ! Von der Haupt- und  
Werkrealschule:  
Versetzungszugnis in Klasse 8  
(mit Aufnahmeprüfung)  
От профессиональной реальной  
школы или основной школы:  
свидетельство о переводе в  
8-й класс (с вступительным  
экзаменом)
- ! Für weitere BewerberInnen gilt die  
Versetzungsordnung.  
Для остальных поступающих  
действует регламент по переводу.

## Schulen und Fachrichtungen (BG) Училища и специализации (BG)

### Friedrich-List-Schule Ulm:

3-jähriges Wirtschaftsgymnasium (WG)  
3-годичная экономическая гимназия (WG)



Wirtschaft  
Экономика



Internationale Wirtschaft  
Международная экономика



Finanzmanagement  
Финансовый менеджмент

6-jähriges Wirtschaftsgymnasium (WG)  
6-годичная экономическая гимназия (WG)



### Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm:

3-jähriges Technisches Gymnasium (TG)  
3-годичная техническая гимназия (TG)



Gestaltungs- und Medientechnik  
Дизайн и мультимедийные технологии

### Valckenburgschule Ulm:

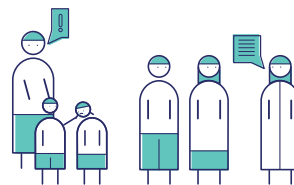
3-jähriges Berufliches Gymnasium  
3-годичные профессиональные  
гимназии (BG)



Chemie und Ernährung  
Химия и питание



Biotechnologie  
Биотехнологии



Pädagogik und Psychologie  
Педагогика и психология



Gesundheit  
Здоровье

### Robert-Bosch-Schule Ulm:

3-jähriges Technisches Gymnasium (TG)  
3-годовая техническая гимназия (TG)



Mechatronik  
Мехатроника



Informationstechnik  
Информационные технологии



Technik und Management  
Техника и менеджмент

6-jähriges Technisches Gymnasium (TG)  
6-годовая техническая гимназия (TG)

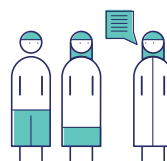


### ProGenius Private Berufliche Schule Ulm:

3-jähriges Sozial- und  
Gesundheitswissenschaftliches  
Gymnasium  
3-годовая гимназия социальных  
и медицинских наук



Gesundheit  
Здоровье



Soziales  
Социальная сфера

3-jähriges Wirtschaftsgymnasium (WG)  
3-годовая экономическая гимназия  
(WG)

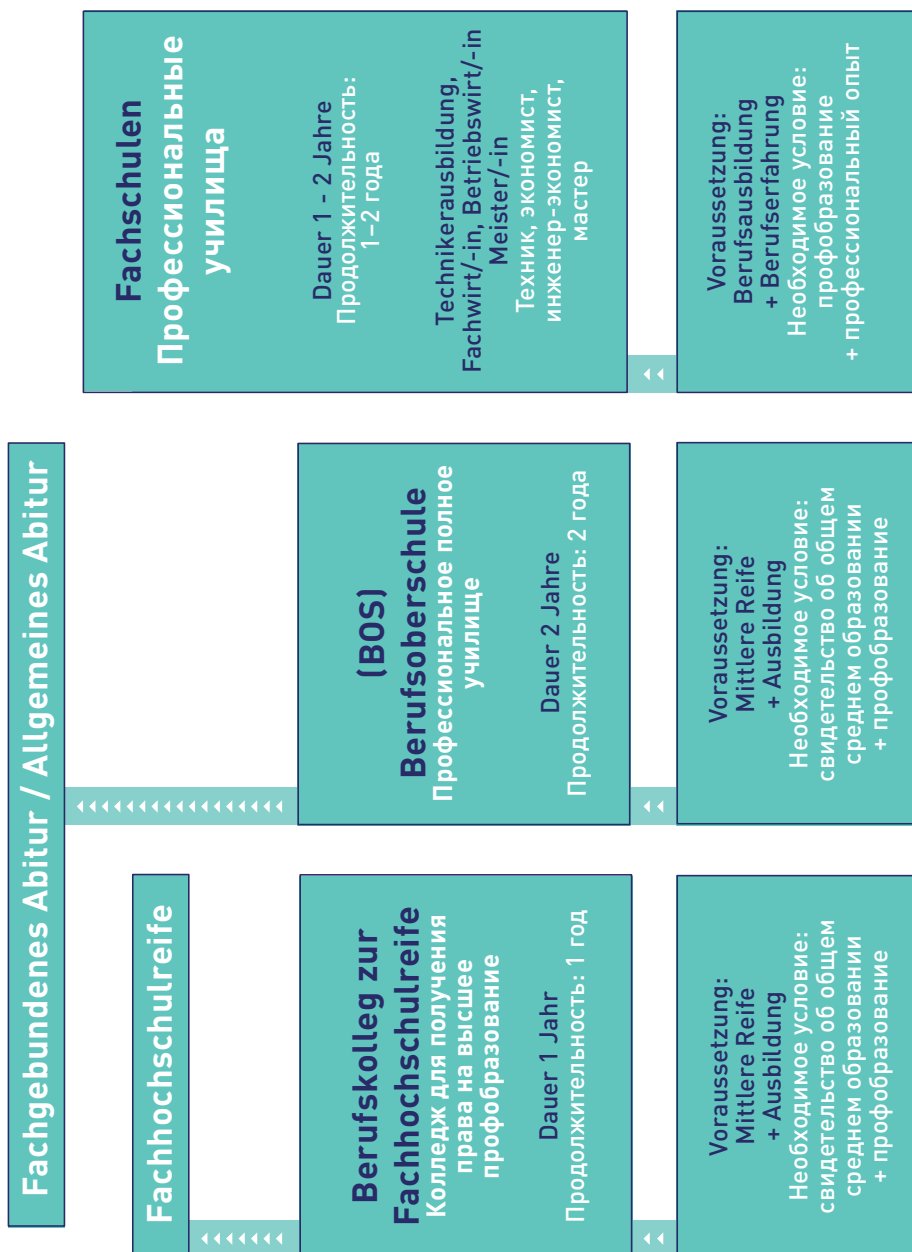






# Berufliche Schulmöglichkeiten nach einer Ausbildung

## Возможности дальнейшего обучения после профессионального образования



## Berufsoberschule (BOS) Профессиональное полное училище (BOS)



Die Berufsoberschule ist eine Vollzeitschule.  
Профессиональное полное училище — это училище полного дня.



Besonders befähigte junge Menschen mit Fachhochschulreife können unter bestimmten Bedingungen direkt in das zweite Jahr einsteigen.  
При определенных условиях особенно одаренные молодые люди, имеющие право на высшее профессиональное образование, могут начать учебу сразу со второго учебного года.

In Ulm gibt es die Fachrichtung:  
Специализация в Ульме:

- ! Technik (Technische Oberschule, TO)  
Техника (техническое полное среднее училище, TO)

Ziel:  
Цель:

- ! fachgebundene Hochschulreife mit einer Fremdsprache  
Получение права на отраслевое высшее образование со знанием иностранного языка
- ! allgemeine Hochschulreife (Abitur) mit zwei Fremdsprachen  
Общий аттестат зрелости (Abitur) со знанием двух иностранных языков

Aufnahmevoraussetzungen:  
Условия для приема:

1. Berufliche Qualifikation  
Nachweis durch:

- 1. Наличие профессионального образования  
Подтверждение:

- ! eine abgeschlossene mindestens 2-jährige Berufsausbildung oder законченное минимум 2-годичное профессиональное образование или

- ! gleichgestellte Berufserfahrung und  
равноценный профессиональный опыт и

- ! das Abschlusszeugnis der Berufsschule oder ein gleichwertiger Bildungsstand  
свидетельство об окончании профессионального училища или равноценный уровень образования

2. Schulische Qualifikation  
Nachweis durch:

- 2. Наличие школьного образования  
Подтверждение:

- ! Mittlerer Bildungsabschluss / Mittlere Reife  
свидетельство об общем среднем образовании

# Schulen und Fachrichtungen (BOS)

## Училища и специализации (BOS)

Berufliche Schulen  
und Studium

Berufsoberschule  
(BOS)

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профессиональное  
полное училище  
(BOS)

Немецкий

Русский

### Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm:

2-jährige Berufsoberschule  
2-годичное профессиональное полное  
училище

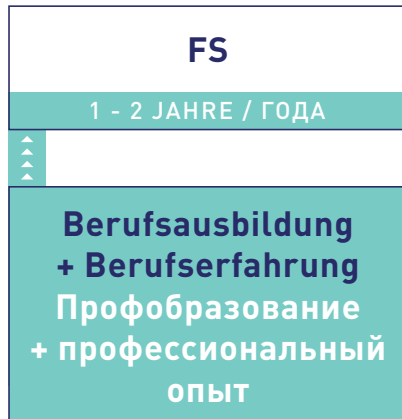


Technik, Schwerpunkt Physik  
Техника с особым вниманием физике

Ziel:  
Цель:

- ! Fachgebundene Hochschulreife  
mit einer Fremdsprache  
Получение права на отраслевое  
высшее образование со знанием  
иностранного языка
- ! Allgemeine Hochschulreife  
mit zwei Fremdsprachen  
Общий аттестат зрелости со  
знанием двух иностранных языков

## Fachschule (FS) Техникум (FS)



In der Fachschule können Berufstätige mit abgeschlossener Berufsausbildung eine weitergehende fachliche Ausbildung im Beruf erwerben. In manchen Fachschulen wird neben der abgeschlossenen Berufsausbildung eine geeignete berufliche Tätigkeit vorausgesetzt.

В техникуме специалисты с законченным профессиональным образованием могут повысить квалификацию по своей профессии. В некоторых техникумах помимо законченного профессионального образования также требуется соответствующий профессиональный опыт.

# 1-2

Dauer 1 – 2 Jahre

Продолжительность: 1–2 года

Mo/Пн	Di/Вт	Mi/Ср	Do/Чт	Fr/ Пт	Sa/Сб	So/Вс

Besuch auch abends oder samstags möglich, dann verlängert sich die Schulzeit.

Учеба также возможна по вечерам или субботам, при этом срок обучения увеличивается.

Ziel:

Цель:

- ! Vorbereitung auf Tätigkeit im mittleren Management und  
Подготовка на уровне менеджмента среднего звена и
- ! berufliche Selbstständigkeit  
Открытие собственного предприятия
- ! Vertiefung der erworbenen Qualifikationen in der Berufsausbildung und im Beruf  
Углубление знаний, полученных в рамках профессионального образования и практической работы

# Schulen und Fachrichtungen (FS)

## Училища и специализации (FS)

Berufliche Schulen  
und Studium

Fachschule (FS)

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Техникум (FS)

Немецкий

Русский

### Ferdinand-von-Steinbeis Schule Ulm:

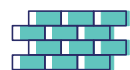
Meisterschulen:  
Училища для мастеров:



**Betonstein- und Terrazzohersteller-  
Meister/-in, Betonfertigteilhersteller/-in**  
Мастер по изготовлению бетонных  
блоков и мозаичных полов,  
изготовитель сборных бетонных  
элементов



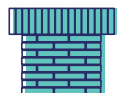
**Brauer- und Mälzermeister/-in**  
Мастер-пивовар и солодовщик



**Maurer- und Betonbaumeister/-in**  
Мастер кладочных и бетонных работ



**Malermeister/-in**  
Мастер малярных работ



**Schornsteinfegermeister/-in**  
Мастер-трубочист

Dauer: 1 Jahr  
Продолжительность: 1 год

Ziel: Meister/-in  
Цель: получение звания мастера

### Robert-Bosch-Schule Ulm:

Fachschule für Technik:  
Технический техникум:



**Elektrotechnik**  
Электротехника



**Automatisierungstechnik/Mechatronik**  
Технологии автоматизации и  
мехатроника



**Maschinentechnik**  
Машинные технологии



**Heizungs-, Lüftungs- und Klimatechnik  
(mit Sanitärtechnik)**  
Технологии отопления, вентиляции  
и кондиционирования воздуха (с  
санитарными технологиями)



**Kraftfahrzeugtechnik**  
Технологии автомобилестроения

Dauer: 2 Jahre  
Продолжительность: 2 года

Ziel: staatlich geprüfte/r Techniker/-in  
und Fachhochschulreife  
Цель: аттестованный техник и право  
на высшее профессиональное  
образование

**Meisterschule Kraftfahrzeugtechnik**  
Автомеханическое училище для  
мастеров



Dauer: 1 Jahre  
Продолжительность: 1 год

Ziel: Meister/-in der  
Kraftfahrzeugtechnik  
Цель: мастер технологий  
автомобилестроения

Berufliche Schulen  
und Studium

Fachschule (FS)

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Техникум (FS)

Немецкий

Русский

## Valckenburgschule Ulm:

Fachschule für Organisation und  
Führung

Техникум организации и управления



Profil Sozialwesen

Специализация: социальная сфера

Dauer: 2 Jahre

Продолжительность: 2 года

Ziel: staatlich geprüfte/r Fachwirt/-in  
Organisation und Führung,  
Sozialfachwirt/-in

Цель: аттестованный экономист по  
организации и управлению, экономист  
для социальной сферы

**Agentur für Arbeit Ulm**  
Агентство занятости в Ульме

Berufsberatung  
Wichernstraße 5  
89073 Ulm  
Telefon: 0800 4 5555 00  
[www.arbeitsagentur.de](http://www.arbeitsagentur.de)  
[ulm.berufsberatung@arbeitsagentur.de](mailto:ulm.berufsberatung@arbeitsagentur.de)





Berufliche Schulen  
und Studium

Studium

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

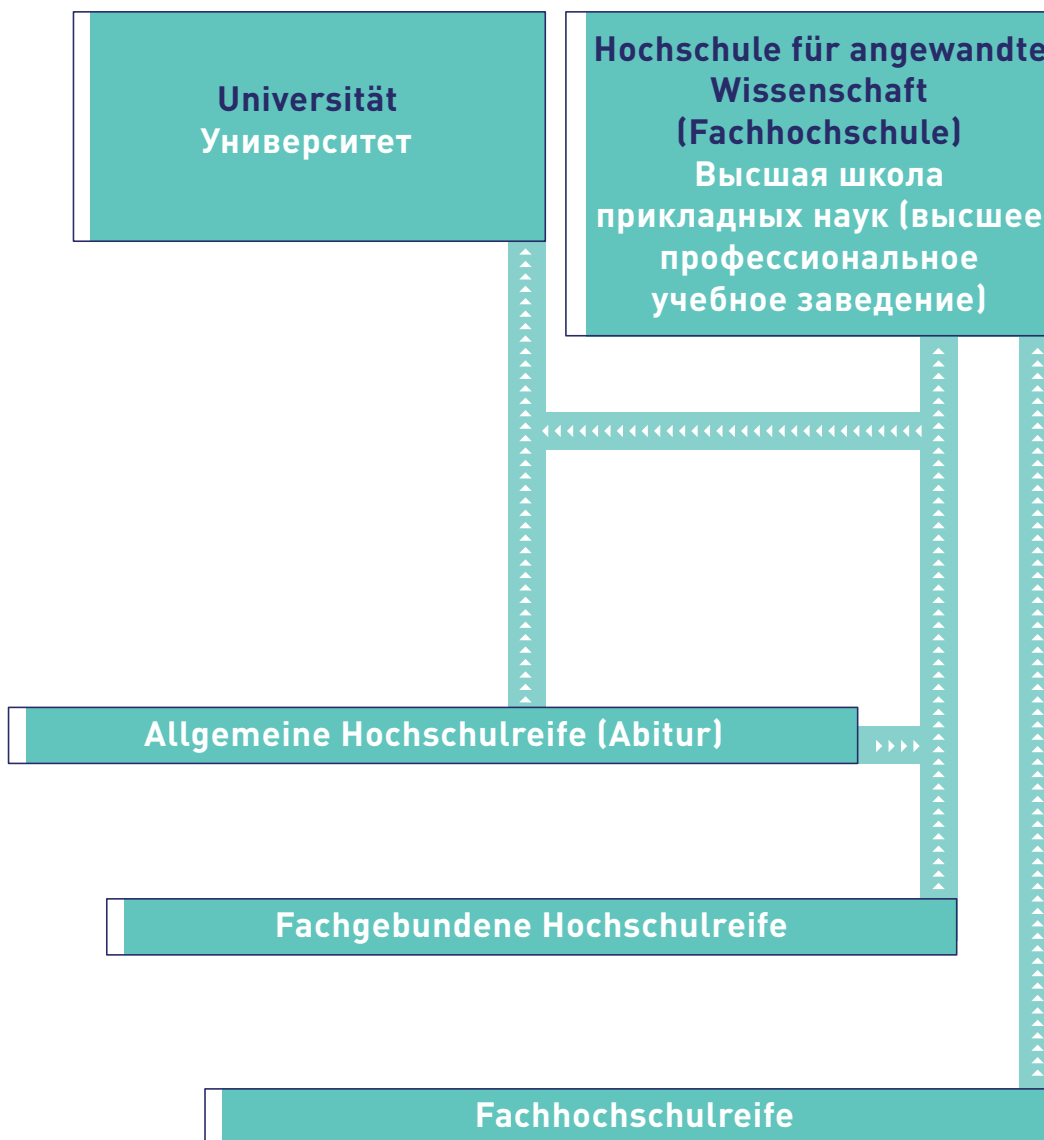
Высшее образование

Немецкий

Русский

## Möglichkeiten nach der Fachhochschulreife, Fachgebundenen Hochschulreife oder Allgemeinen Hochschulreife

Возможности после получения права на высшее профессиональное образование, отраслевое высшее образование или общее высшее образование



# Studium

## Высшее образование

Berufliche Schulen  
und Studium

Studium

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Высшее образование

Немецкий

Русский

Das Studium macht man an einer Hochschule. Man kann an einer Universität oder einer Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule) studieren. Wer ein Studium machen möchte, braucht die Hochschulzugangsberechtigung.

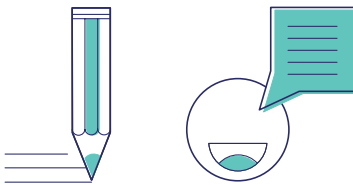
Высшее образование получают в высшем учебном заведении.

Возможна учеба в университете или высшей школе прикладных наук (высшем профессиональном учебном заведении). Для получения высшего образования необходимо иметь документ, подтверждающий право на такой вид образования.



Die Hochschulzugangsberechtigung ist eine Erlaubnis zum Studium.

Этот документ является разрешением на получение высшего образования.



Bei einigen Studiengängen müssen gegebenenfalls zusätzlich weitere Zulassungsvoraussetzungen erfüllt werden.

В определенных случаях для некоторых специальностей могут быть установлены дополнительные условия для приема.

Es gibt in Deutschland drei Arten der Hochschulzugangsberechtigungen:

В Германии существует три вида документов о праве на высшее образование:

### Allgemeine Hochschulreife (Abitur) Общий аттестат зрелости (Abitur)

Die allgemeine Hochschulreife berechtigt zum Studium in allen Studiengängen an Universitäten und Hochschulen für angewandte Wissenschaft (Fachhochschulen).

Общий аттестат зрелости дает право на высшее образование по всем специальностям в университетах и высших школах прикладных наук (высших профессиональных учебных заведениях).

### Fachgebundene Hochschulreife Документ о праве на отраслевое высшее образование

Die fachgebundene Hochschulreife berechtigt zum Studium der entsprechenden Fachrichtungen an einer Universität, sowie zum Studium aller Fachrichtungen an einer Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule).

Документ о праве на отраслевое высшее образование позволяет получить высшее образование по определенным специальностям в университете, а также по любым специальностям в высшей школе прикладных наук (высшем профессиональном учебном заведении).

### Fachhochschulreife

#### Документ о праве на высшее профессиональное образование

Die Fachhochschulreife berechtigt zum Studium in allen Studiengängen an einer Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule).

Аттестат профессиональной зрелости (Fachhochschulreife) дает право на получение образования по любой специальности в высшей школе прикладных наук (высшем профессиональном учебном заведении).

## Das Studium an einer Universität Учеба в университете



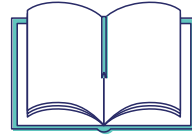
Ein Studium an der Universität bietet eine Kombination aus Lehre und Forschung.

Образование в университете представляет собой комбинацию из учебы и исследований.



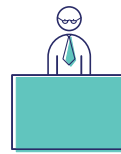
Studierende werden auch ermutigt neue Ideen einzubringen und diese durch Forschung weiter zu verfolgen und zu belegen.

Студентам также предлагают выдвигать собственные идеи, исследуя и реализуя их в ходе исследований.



Bei einem Studium an einer Universität liegt der Schwerpunkt auf der Vermittlung von methodischem und theoretischem Wissen sowie wissenschaftlicher Arbeitsweisen.

В ходе учебы в университете главное внимание уделяется преподаванию методологических и теоретических знаний, а также научных принципов работы.



Auch wer promovieren will, das heißt den Dokortitel erwerben, muss dazu an einer Universität studieren.

Университетское образование также требуется для получения докторской степени.

### Zulassungsvoraussetzungen für die Universität:

Условия для поступления в университет:

- ! **Zulassungsantrag**  
Заявление о приеме
- ! **Anerkannte Allgemeine Hochschulreife (Abitur) oder**  
Наличие аттестата зрелости (Abitur) или
- ! **eine gleichwertige anerkannte Zugangsberechtigung**  
(verschiedene Möglichkeiten)  
Наличие равноценного документа о праве на высшее образование (различные возможности)

In Ulm gibt es eine Universität.  
В Ульме имеется свой университет.

Die zentrale Studienberatung der Universität Ulm bietet Ihnen eine umfassende Beratung und kann Ihnen bei Fragen behilflich sein. Hier können Sie auch nach weiteren möglichen Zulassungsvoraussetzungen fragen. Консультационный центр Ульмского университета предоставляет всю необходимую информацию и ответы на возможные вопросы. Также в нем можно получить сведения о других возможностях для поступления.

**Universität Ulm**  
**Zentrale Studienberatung**  
Helmholtzstraße 22  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 5024444  
zentralestudienberatung@uni-ulm.de

**Offene Sprechstunde / Часы**  
**консультаций**

Montag, Donnerstag, Freitag 9 - 12 Uhr  
понедельник, четверг, пятница: 9-12  
Dienstag 10 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr  
вторник: 10-12 и 14-16  
Mittwochs geschlossen / По средам приема нет  
Beratungstermine werden auch außerhalb dieser Zeiten vergeben.  
Также возможны консультации в другое время.

# Das Studium an einer Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule)

## Учеба в высшей школе прикладных наук (высшем профессиональном учебном заведении)

Eine Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule) ist eine Hochschule, die anwendungsorientierte Studiengänge anbietet. Die Studiengänge einer Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule) sind eingeteilt in natur-, sozial-, wirtschaftswissenschaftliche, technische und künstlerische Studiengänge.

Высшая школа прикладных наук (высшее профессиональное учебное заведение) — это учреждение, предлагающее прикладное образование.

В нем предлагается образование в сфере естественнонаучных, социальных, экономических, технических наук, а также в художественной области.



Praktische Elemente sind bereits ins Studium integriert. Durch Kurse, Übungen oder Praxissemester in Unternehmen, sollen die Lerninhalte realistisch dargestellt und vermittelt werden.

В образовательный процесс также интегрированы практические элементы. Курсы, упражнения или практика в компаниях позволяют реалистично передавать и преподавать содержание обучения.

Studierende können schon während des Studiums Einblicke in die späteren Arbeitsfelder erhalten.

Еще во время учебы студенты могут хорошо познакомиться со своей будущей сферой деятельности.

Kleine Lerngruppen ermöglichen einen persönlichen Kontakt zu den Lehrenden und zu Mitstudierenden.

Благодаря небольшим группам обеспечивается индивидуальный контакт между преподавателями и студентами.

### Zulassungsvoraussetzungen für Hochschulen für angewandte Wissenschaft (Fachhochschulen):

Условия для приема в высшую школу прикладных наук:

- ! Bewerbungsinformation über die Hochschule einholen  
Получение информации о приеме
- ! Allgemeine Hochschulreife (Abitur) oder  
Наличие аттестата зрелости (Abitur) или
- ! Fachgebundene Hochschulreife oder  
Наличие документа о праве на отраслевое высшее образование или
- ! Fachhochschulreife oder  
Наличие документа о праве на высшее профессиональное образование или
- ! Eine gleichwertige, anerkannte Zugangsberechtigung  
Равноценный, признанный документ о праве на такое образование

In Ulm gibt es eine Hochschule für angewandte Wissenschaft (Fachhochschule). Sie heißt Technische Hochschule Ulm (THU).

В Ульме имеется своя высшая школа прикладных наук (высшее профессиональное учебное заведение). Она называется Ульмская техническая высшая школа (Technische Hochschule Ulm, THU).

Die zentrale Studienberatung der Hochschule bietet Ihnen eine umfassende Beratung und kann Ihnen bei Fragen behilflich sein.

Консультационный центр Ульмского высшей школы предоставляет всю необходимую информацию и ответы на возможные вопросы.

Berufliche Schulen  
und Studium

Das Studium an  
einer Hochschule für  
angewandte  
Wissenschaft

Deutsch

Russisch

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Учеба в высшей  
школе прикладных  
наук

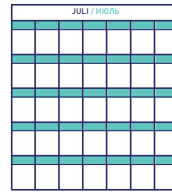
Немецкий

Русский

Technische Hochschule Ulm  
Studierenden-Service-Center / Studienberatung  
Prittwitzstraße 10  
89075 Ulm  
studienberatung@thu.de  
www.thu.de/studienberatung

## Das duale Studium Дуальное высшее образование

Das duale Studium verbindet das Hochschulstudium mit einer Berufsausbildung.  
Дуальное высшее образование позволяет одновременно получить как высшее,  
так и профессиональное образование.



Das heißt, Studierende verbringen einen Teil ihrer Ausbildungszeit in einem Unternehmen oder in einer Institution und den anderen Teil an einer dualen Hochschule oder Berufsakademie.  
Это означает, что часть учебного времени студенты проводят на предприятиях или в учреждениях, а другую часть — в дуальной высшей школе или профессиональной академии.

Die Theorie- und Praxisphasen wechseln sich nach einem festen Plan ab.  
Теоретические и практические занятия чередуются согласно точному плану.



Für ein duales Studium kann man sich bis zu einem Jahr vor Beginn des Studiums bewerben.

Для получения дуального высшего образования необходимо подать заявление за один год до начала учебы.

### Zugangsvoraussetzungen zum dualen Studium:

Условия для приема на дуальное высшее образование:

- ! Allgemeine Hochschulreife (Abitur) oder  
Наличие аттестата зрелости (Abitur) или
- ! Fachgebundene Hochschulreife oder  
Наличие документа о праве на отраслевое высшее образование или
- ! Fachhochschulreife  
Наличие документа о праве на высшее профессиональное образование
- ! Vertrag über die Praxisphasen eines dualen Studiums mit einem Unternehmen  
Заключение договора о практической части дуального высшего образования с какой-либо компанией или предприятием

### Informationen zum Dualen Studium an der Technischen Hochschule Ulm:

Информация о дуальном высшем образовании в Ульмской технической высшей школе:

**Studierenden-Service-Center**  
Prittwitzstraße 10  
89075 Ulm  
dual@thu.de  
www.thu.de/dual

## 51 – 66 Steckbriefe Профили обучения

- 51 Akademie für Darstellende Kunst  
adk-ulm
- 52 DEB  
Berufskolleg für PTA
- 53-54 Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm
- 55 Friedrich-List-Schule Ulm
- 56 Katholische Fachschule für  
Sozialpädagogik und  
Berufsfachschule für Pflege Ulm
- 57 Internationaler Bund  
Berufliche Schulen Ulm
- 58 Max-Gutknecht-Schule Ulm
- 59 PEA-Privatschule Ulm
- 60 ProGenius Private Berufliche Schule Ulm
- 61 RKU Ulm - Berufliche Bildung
- 62-63 Robert-Bosch-Schule Ulm
- 64-65 Valckenburgschule Ulm
- 66 Zentrum für Gestaltung Ulm

## Steckbrief Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

### Akademie für Darstellende Kunst adk-ulm gGmbH

**4-jähriges Berufskolleg:**  
Orientierungsjahr+ 3-jährige  
Fachausbildung  
**4-годичный профессиональный  
колледж:**  
ознакомительный год + 3-годичное  
профессиональное образование

- ! Dramaturg/-in  
Драматург
- ! Drehbuchautor/-in  
Сценарист
- ! Regisseur/-in  
Режиссер
- ! Schauspieler/-in  
Актёр
- ! Theaterpädagoge/-in  
Театральный педагог

**Akademie für Darstellend Kunst adk-ulm**  
Privatschule / Частное училище  
Eberhard-Finckh-Straße 5  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 387531  
www.adk-ulm.de  
info@adk-ulm.de



**Deutsches Erwachsenen-Bildungswerk (DEB)**  
**Berufskolleg PTA**  
**Gemeinnützige Schulträger-Gesellschaft mbH**

**Berufskolleg:**  
**Профессиональный колледж:**



2-jähriges Berufskolleg für  
pharmazeutisch-technische  
Assistenz  
2-годичный профессиональный  
колледж для фармацевтов и  
техников

**DEB Berufskolleg für PTA**  
Privatschule / Частное училище  
Maybachstraße 15  
89079 Ulm  
Telefon: 0731 / 20586690  
Fax: 0731 / 20586699  
www.deb.de  
ulm@deb-gruppe.org

# Steckbrief

## Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

## Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm Gewerbliche Schule

**Berufsschule (Ausbildungsberufe):**  
Профессиональное училище (специальности):

- |        |  |        |  |
|--------|--|--------|--|
| !<br>○ | Bäcker/-in<br>Пекарь   | !<br>○ | Medientechnologe/-in Druck<br>Медиатехнологии для печатных<br>материалов                         |
| !<br>○ | Bauzeichner/-in<br>Строительный чертежник  | !<br>○ | Medizinische/r Fachangestellte/r<br>Медицинский ассистент  |
| !<br>○ | Brauer und Mälzer/Brauerin und<br>Mälzerin<br>Пивовар и солодовщик                                     | !<br>○ | Schornsteinfeger/-in<br>Трубочист  |
| !<br>○ | Fachverkäufer/-in im<br>Lebensmittelhandwerk<br>Продавец-консультант (продукты<br>питания)             | !<br>○ | Stuckateur/-in<br>Штукатур   |
| !<br>○ | Fahrzeuglackierer/-in<br>Автомобильный маляр   | !<br>○ | Tischler/-in<br>Столяр   |
| !<br>○ | Fliesen-, Platten- und<br>Mosaikleger/-in<br>Плиточник, мостильщик,<br>мозаичник                       | !<br>○ | Werksteinhersteller/-in,<br>Betonfertigteilbauer/-in<br>Каменщик, укладчик бетонных<br>элементов |
| !<br>○ | Friseur/-in<br>Парикмахер  | !<br>○ | Zahnmedizinische/r<br>Fachangestellte/r<br>Ассистент стоматолога                                 |
| !<br>○ | Konditor/-in<br>Кондитер   |        |  |
| !<br>○ | Maler und Lackierer/Malerin und<br>Lackiererin<br>Маляр и лакировщик                                   |        |  |
| !<br>○ | Mediengestalter/-in für Digital- und<br>Printmedien<br>Медиадизайнер цифровых и<br>печатных материалов |        |  |

### **Berufsfachschule:**

**Профессиональное училище полного дня:**

- ! 2-jährige BFS Bautechnik  
2-годичное училище строительных технологий

### **Technisches Gymnasium:**

**Техническая гимназия:**

- ! Profil Gestaltungs-  
und Medientechnik  
Специализация: дизайн и  
мультимедийные технологии

### **Berufsoberschule:**

**Профессиональное полное училище:**

- ! Technische Oberschule  
Техническое полное среднее  
училище

### **Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf mit Schwerpunkt Erwerb von Deutschkenntnissen (VAB-O)**

Подготовительный год «работа и  
профессия» для людей без знания  
немецкого (VAB-O)

### **Ausbildungsvorbereitung (AV)**

Подготовка к профессиональному  
образованию (AV)

### **Meisterschule:**

**Училища для мастеров:**

- ! Betonstein- und  
Terrazzohersteller-Meister/-in,  
Betonfertigteilhersteller/-in  
Мастер по изготовлению бетонных  
блоков и мозаичных полов,  
изготовитель сборных бетонных  
элементов
- ! Brauer- und Mälzmeister/-in  
Мастер-пивовар и солодовщик
- ! Maurer- und Betonbaumeister/-in  
Мастер кладочных и бетонных  
работ
- ! Malermeister/-in  
Мастер малярных работ
- ! Schornsteinfegermeister/-in  
Мастер-трубочист

Sonderformen für abgehende  
Jugendliche des SBBZ  
Kooperatives

Berufsvorbereitungsjahr (VABKF)  
in Kooperation mit der  
Pestalozzi-Schule

Коррекционное образование для  
молодых людей из SBBZ  
Совместный год подготовки к  
профессии (VABKF) в сотрудничестве  
с Pestalozzi-Schule

**Ferdinand-von-Steinbeis-Schule Ulm**

Egginger 26

89077 Ulm

Telefon: 0731 / 1613800

Fax: 0731/ 1611628

[www.fss-ulm.de](http://www.fss-ulm.de)

[sekretariat@fss-ulm.de](mailto:sekretariat@fss-ulm.de)

# Steckbrief

## Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профили обучения

Немецкий

Русский

## Friedrich-List-Schule Ulm

**Kaufmännische Berufsschule  
(Ausbildungsberufe):**  
**Коммерческое профессиональное  
училище (специальности):**

- ! Bankkaufleute  
Банковские служащие
- ! Drogist/-in  
Продавец аптекарских товаров
- ! Fachkräfte für Kurier-, Express-  
und Postdienstleistungen  
Специалисты курьерской, срочной  
и почтовой доставки
- ! Finanzassistent/-in  
Финансовые ассистенты
- ! Industriekaufleute mit  
Internationalem  
Wirtschaftsmanagement und  
Fremdsprachen  
Специалисты по сбыту и  
снабжению со знанием мировой  
экономики и иностранных языков
- ! IT-Kaufleute  
ИТ-служащие
- ! Kaufleute für Büromanagement  
Офис-менеджеры
- ! Kaufleute für Versicherung und  
Finanzen  
Служащие в области страхования  
и финансов
- ! Kaufleute im Einzelhandel  
Служащие в области розничной  
торговли
- ! Kaufleute im Groß- und  
Außenhandel  
Служащие в области оптовой и  
внешней торговли

**Friedrich-List-Schule Ulm**  
Kornhausplatz 7  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613881  
www.fls-ulm.de  
sekretariat@fls-ulm.de

- ! Personaldienstleistungskaufleute  
Служащие в области персонала
- ! Rechtsanwaltsfachangestellte  
Помощники адвокатов
- ! Steuerfachangestellte  
Специалисты по налогообложению
- ! Verkäufer/-in  
Продавцы
- ! Versicherungskaufleute mit  
Zusatzqualifikation  
Страховые специалисты с  
дополнительной квалификацией

**Berufsfachschule:**  
**Профессиональное училище полного  
дня:**

- ! 2-jährige BFS Wirtschaft und  
Verwaltung  
2-годичное училище экономики и  
управления

**Berufskolleg I und II Wirtschaft**  
**Экономический колледж I и II**

**Wirtschaftsgymnasium (3-jährig)**  
**Экономическая гимназия (3-годичная)**

- ! Profil Finanzmanagement  
Специализация: финансовый  
менеджмент
- ! Profil Internationale  
Wirtschaft  
Специализация: международная  
экономика
- ! Profil Wirtschaft  
Специализация: экономика

**6-jähriges Wirtschaftsgymnasium**  
**6-годичная экономическая гимназия  
(WG)**

**Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf  
mit Schwerpunkt Erwerb von  
Deutschkenntnissen (VAB-0)**  
Подготовительный год «работа и  
профессия» для людей без знания  
немецкого (VAB-0)

## Institut für Soziale Berufe Ravensburg GmbH - Standort Ulm

**Katholische Berufsfachschule für  
Pflege Ulm**  
**Schulische Ausbildung:**  
Ульмское католическое  
профессиональное училище полного  
дня по уходу и присмотру  
Образование:

- ! Altenpflegehelfer/-in (1-jährig)  
Ассистент по уходу за  
престарелыми (1 год)
- ! Altenpflegehelfer/-in mit  
Intensiv-Deutschkurs (2-jährig)  
Ассистент по уходу за  
престарелыми с интенсивным  
курсом немецкого языка (2 года)
- ! Pflegefachfrau/-mann (3-jährig)  
Сиделка (3 года)

**Katholische Fachschule für  
Sozialpädagogik - Berufskolleg:**  
Католическое училище социальной  
педагогике — профессиональный  
колледж:

- ! 2-jährige Fachschule für  
Sozialpädagogik, Berufskolleg +  
1 Jahr Berufspraktikum  
2-годичное училище социальной  
педагогике, профессиональный  
колледж + 1-годичная практика
- ! 3-jährige Fachschule für  
Sozialpädagogik praxisintegriert  
(PIA), Berufskolleg  
3-годичное училище  
социальной педагогике с  
интегрированной практикой (PIA),  
профессиональный колледж
- ! 1-jähriges Berufskolleg für  
Sozialpädagogik (Vorbereitung  
Fachschule für Sozialpädagogik)  
1-годичный профессиональный  
колледж социальной педагогике  
(подготовка к техникуму  
социальной педагогике)

**Katholische Fachschule für Sozialpädagogik und  
Berufsfachschule für Pflege Ulm**  
Privatschule / Частное училище  
Karl-Schefold-Straße 22  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 967050  
www.kafaso.de  
info@kafaso.de

## Steckbrief Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

### Internationaler Bund (IB) e.V. Berufliche Schulen Ulm

**Berufsfachschule für Kinderpflege**  
**Schulische Ausbildung:**  
Professionales училище полного  
дня по уходу за детьми  
**Образование:**

- ! Kinderpfleger/-in (2-jährig) +  
Anerkennungsjahr  
Специалист по уходу за детьми  
(2 года) + год для признания

**Kaufmännische Berufsfachschule:**  
Коммерческое профессиональное  
училище полного дня:

- ! 2-jährige BFS (Wirtschaftsschule)  
2-годичное училище полного дня  
(экономическое училище)

**Kaufmännisches Berufskolleg I und II**  
Коммерческий профессиональный  
колледж I и II

**Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf  
(VAB-R und VAB-O)**  
Подготовительный год «работа и  
профессия» (VAB-R и VAB-O)

**Internationaler Bund  
Berufliche Schulen Ulm**  
Privatschule / Частное училище  
Söflinger Straße 113a  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 9359740  
ulm.ib-schulen.de  
bz-ulm@ib.de

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

## Max-Gutknecht-Schule Ulm / Liebenau Berufsbildungswerk gemeinnützige GmbH

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профили обучения

Немецкий

Русский

Diese Schule ist für Jugendliche mit einem sonderpädagogischen Förderbedarf, vor allem für abgehende Jugendliche von SBBZ, Haupt- und Werkrealschule und eventuell Gemeinschaftsschule.

Эта школа предназначена для подростков с потребностью в коррекционной поддержке, прежде всего, для молодых людей из SBBZ, основной и профессиональной реальной школы, возможно, из общей школы.

**Private Sonderberufsschule:**  
Частное коррекционное  
профессиональное училище:

! Verkaufshelfer/-in Bäcker- /  
Fleischerhandwerk  
! Продавец булочной/мясного  
магазина

**Gewerbe:**

Сфера деятельности:

- ! Bäckereifachwerker/-in  
! Помощник пекаря
- ! Fachpraktiker/-in Kfz-Mechatronik  
! Специалист по автомобильной  
мехатронике
- ! Fachpraktiker/-in Küche,  
! Fachkraft im Gastgewerbe  
! Специалист по приготовлению  
пищи, специалист по  
гостеприимству

**Private Sonderberufsfachschule**  
**Schulische Ausbildung:**  
Частная коррекционная  
профессиональная школа  
Образование:

! Alltagsbetreuer /-in (2-jährig)  
! Помощник по дому (2 года)

**Kaufmännisch:**

Коммерческие специальности:

- ! Verkäufer/-in (IHK)  
! Продавец (IHK)

**Vorqualifizierungsjahr Arbeit /  
Beruf in Sonderform (VAB-S)**  
Подготовительный год «работа и  
профессия» коррекционного типа  
(VAB-S)

**Sonderformen für abgehende  
Jugendliche von SBBZ**

Коррекционное образование для  
молодых людей из SBBZ

**Haus- und Landwirtschaft/Sozial:**

Домашнее и сельское хозяйство,  
социальная сфера:

- ! Fachwerker/-in für Gebäude- und  
! Umweltdienstleistung  
! Специалист по общестроительным  
и экологическим услугам
- ! Fachpraktiker/-in Hauswirtschaft  
! Специалист по ведению  
домашнего хозяйства

! Berufsvorbereitende  
! Bildungseinrichtung (BVE) in  
! Kooperation mit der  
! Gustav-Werner-Schule Ulm  
! Mit anschließender Kooperativer  
! Beruflicher Bildung und Vorbereitung  
! auf den allgemeinen Arbeitsmarkt  
! (KoBV)

! Подготовительное учреждение  
! профессионального образования  
! (BVE) в сотрудничестве с Gustav-Wer-  
! ner-Schule Ulm  
! С последующим совместным  
! профессиональным обучением и  
! подготовкой к общему рынку труда  
! (KoBV)

**Max-Gutknecht-Schule Ulm**  
Privatschule / Частное училище  
Schillerstraße 15  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1593990  
Fax: 0731 / 159399-111  
www.max-gutknecht-schule.de  
info@mgs-ulm.de

Berufliche Schulen  
und Studium

Steckbriefe

Deutsch

Russisch

## Steckbrief Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профили обучения

Немецкий

Русский

### PEA-Privatschule Ulm

**Vorqualifizierungsjahr Arbeit und Beruf  
mit Schwerpunkt Erwerb von  
Deutschkenntnissen (VAB-0)**

**Подготовительный год «работа и  
профессия» для людей без знания  
немецкого (VAB-0)**

**PEA-Privatschule / Частное училище**  
Schillerstraße 1/10  
89077 Ulm  
Telefon: 0171 / 2148161  
[www.pea-privatschule.de](http://www.pea-privatschule.de)  
[schulleiter@pea-privatschule.de](mailto:schulleiter@pea-privatschule.de)



## ProGenius Private Berufliche Schule Ulm

### Berufsschule (Ausbildungsberufe): Профессиональное училище (специальности):

- ! Kauffrau/Kaufmann im Einzelhandel  
Специалист розничной торговли
- ! Verkäufer/-in  
Продавец

### Berufsfachschule: Профессиональное училище полного дня:

- ! 2-jährige Kaufmännische BFS (Wirtschaftsschule)  
2-годичное коммерческое училище полного дня

### Berufskolleg: Профессиональный колледж:

- ! 2-jähriges Kaufmännisches Berufskolleg Fremdsprachen  
2-годичный коммерческий профессиональный колледж иностранных языков

- ! Kaufmännisches Berufskolleg I und II  
Коммерческий профессиональный колледж I и II

- ! 1-jähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife  
1-годичный профессиональный колледж для получения права на высшее профессиональное образование

### Berufliches Gymnasium: Профессиональная гимназия:

- ! 3-jähriges Sozial- und Gesundheitswissenschaftliches Gymnasium  
3-годичная гимназия социальных и медицинских наук

Profil Gesundheit  
Специализация:  
здравоохранение

Profil Soziales  
Специализация:  
социальная сфера

- ! 3-jähriges Wirtschaftsgymnasium  
3-годичная экономическая гимназия (WG)

### ProGenius Private Berufliche Schule Ulm

Privatschule / Частное училище

Ensingerstraße 8

89073 Ulm und

Schillerstraße 47

89077 Ulm

Telefon: 0731 / 15979746

Telefon: 0731 / 1517672

ulm-ensingerstrasse@progenius.org

ulm-schillerstrasse@progenius.org

www.progenius.org

## Steckbrief Профиль обучения

Berufliche Schulen in der Stadt Ulm  
Профессиональные училища в Ульме

Профессиональные  
училища и высшее  
образование

Профили обучения

Немецкий

Русский

### RKU - Universitäts- und Rehabilitationskliniken Ulm gmbH - Berufliche Bildung

**Berufsfachschulen Pflege  
Schulische Ausbildung:  
Профессиональные училища  
полного дня по уходу  
Образование:**

- ! Krankenpflegehilfe (1-jährig)  
Уход за больными (1 год)
- ! Pflegefachfrau/Pflegefachmann  
(3-jährig)  
Сиделка (3 года)

**Private Kaufmännische  
Sonderberufsschule:  
Частное коммерческое  
коррекционное профессиональное  
училище:**

Diese Schule ist für Jugendliche mit  
einem Förderbedarf.  
Это училище рассчитано на молодых  
людей с особыми потребностями.

- ! Berufsschule (Ausbildungsberufe):  
Профессиональное училище  
(специальности):

Fachpraktiker/-in für  
Bürokommunikation  
(3-jährig)  
Специалист по офисной  
коммуникации (3 года)

- ! Vorqualifizierungsjahr Arbeit und  
Beruf in Sonderform (VAB-S)  
Подготовительный год «работа и  
профессия» коррекционного типа

**RKU Ulm - Berufliche Bildung**  
Privatschule / Частное училище  
Oberer Eselsberg 45  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 1771601  
[www.berufliche-bildung-ulm.de](http://www.berufliche-bildung-ulm.de)  
[berufliche.bildung@rku.de](mailto:berufliche.bildung@rku.de)

## Robert-Bosch-Schule Ulm

### Schulzentrum für Elektro-, Fahrzeug-, Informations- und

### Metalltechnik

**Gewerbliche Berufsschule  
(Ausbildungsberufe):**  
Промышленное профессиональное  
училище (специальности):

**Berufsfeld Elektrotechnik**  
Профессиональная область:  
электротехника

! Elektroniker/-in Energie- und  
Gebäudetechnik  
Электронщик по энергетическому  
и домовому оборудованию

! Elektroniker/-in für  
Automatisierungstechnik  
Электронщик по  
автоматизированным системам

! Elektroniker/-in für Betriebstechnik  
Электронщик по промышленному  
оборудованию

! Elektroniker/-in für Geräte  
und Systeme  
Электронщик по устройствам и  
системам

! Fachinformatiker/-in  
Anwendungsentwicklung  
Разработчик программных  
приложений

! Fachinformatiker/-in  
Systemintegration  
Специалист по системной  
интеграции

**Berufsfeld Metalltechnik**  
Schwerpunkt Fertigungstechnik und  
Feinwerktechnik  
Профессиональная область:  
металлообработка  
Специализация: технологическое и  
прецизионное оборудование

! Feinwerkmechaniker/-in  
Механик точного машиностроения

! Industriemechaniker/-in  
Механик промышленного  
оборудования

! Technische/r Produktdesigner/-in  
Проектировщик технических  
изделий

! Verfahrenstechnologe/-in Metall  
Технолог металлообрабатывающего  
производства

! Zerspanungsmechaniker/-in  
Механик обработки резанием

**Berufsfeld Metalltechnik**  
Schwerpunkt Installations- und  
Metallbautechnik  
Профессиональная область:  
металлообработка  
Специализация: технологии монтажа и  
металлоконструкции

! Anlagenmechaniker/-in für  
Sanitär-, Heizungs- und  
Klimatechnik  
Механик систем сантехники,  
отопления и кондиционирования

! Klempner/-in  
Жестянщик

! Konstruktionsmechaniker/-in  
Механик-конструктор

! Metallbauer/-in  
Монтажник металлоконструкций

**Berufsfeld Fahrzeugtechnik**  
Профессиональная область:  
технологии автомобилестроения

! Kraftfahrzeugmechatroniker/-in  
Nutzfahrzeugtechnik  
Автомехатроник коммерческих  
транспортных средств

! Kraftfahrzeugmechatroniker/-in  
Personenkraftwagentechnik  
Автомехатроник легковых  
автомобилей

! Kraftfahrzeugmechatroniker/-in  
System- und Hochvolttechnik  
Автомехатроник системного и  
высоковольтного оборудования

**Gewerbliche Berufsfachschule:  
Промышленное профессиональное  
училище полного дня:**

- ! 2-jährige BFS Elektrotechnik  
2-годичное училище  
электротехники
- ! 2-jährige BFS Metalltechnik  
2-годичное училище  
металлообработки

**Berufskolleg:  
Профессиональный колледж:**

- ! 3-jähriges Berufskolleg Elektronik  
(dual)  
3-годичный профессиональный  
колледж электроники (дуальная  
система)
- ! 2-jähriges Berufskolleg für  
Informations- und  
Kommunikationstechnik  
2-годичный профессиональный  
колледж информационных и  
коммуникационных технологий
- ! Technisches Berufskolleg I und II  
Технический профессиональный  
колледж I и II

**Technisches Gymnasium (3-jährig):  
3-годичная техническая гимназия  
(TG):**

- ! Profil Informationstechnik  
Специализация: информационные  
технологии
- ! Profil Mechatronik  
Специализация: мехатроника
- ! Profil Technik und Management  
Специализация: техника и  
менеджмент

**6-jähriges Technisches Gymnasium  
6-годичная техническая гимназия  
(TG)**

**Vorqualifizierungsjahr Arbeit und  
Beruf (VAB-R), Berufsfeld  
Metalltechnik**

Подготовительный год «работа и  
профессия» (VAB)  
Профессиональная область:  
металлообработка

**Fachschule für Technik:  
Технический техникум:**

- ! Automatisierungstechnik /  
Mechatronik  
Технологии автоматизации и  
мехатроника
- ! Elektrotechnik  
Электротехника
- ! Heizungs-, Lüftungs- und  
Klimatechnik (mit Sanitärtechnik)  
Технологии отопления,  
вентиляции и кондиционирования  
воздуха (с санитарными  
технологиями)
- ! Kraftfahrzeugtechnik  
Технологии автомобилестроения
- ! Maschinentechnik  
Машинные технологии

**Meisterschule Kraftfahrzeugtechnik  
Автомеханическое училище для  
мастеров**

**Robert-Bosch-Schule Ulm**  
Egginger Weg 30  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613700  
www.rbs-ulm.de  
sekretariat@rbs-ulm.de

## Valckenburgschule Ulm

### Haus- und Landwirtschaftliche Schule

#### **Berufsschule (Ausbildungsberufe):** Профессиональное училище (специальности):

- ! Koch/Köchin, Hotel- und Restaurantfachfrau/-mann, Systemgastronom/-in (Grundbildungsjahr)  
Повар, специалист для гостиниц и ресторанов, системная гастрономия (год начального профобразования)
- ! Landwirt/-in (Vollerwerb)  
Фермер (полная занятость)
- ! Landwirt/-in (Nebenerwerb)  
Фермер (частичная занятость)

#### **Schulische Ausbildung (Berufsfachschule):** Обучение в училище (полного дня):

- ! Altenpflegehelfer/-in (1-jährig in Teilzeit)  
Ассистент по уходу за престарелыми (1 год, неполный день)
- ! Altenpflegehelfer/-in mit Intensiv-Deutschkurs (2-jährig)  
Ассистент по уходу за престарелыми с интенсивным курсом немецкого языка (2 года)
- ! Pflegefachfrau/-mann (3-jährig)  
Сиделка (3 года)

#### **Berufsfachschule:** Профессиональное училище полного дня:

- ! 2-jährige BFS Gesundheit und Pflege  
2-годичное училище здоровья и ухода
- ! 2-jährige BFS Ernährung und Hauswirtschaft  
2-годичное училище экономики и управления
- ! 2-jährige BFS Labortechnik  
2-годичное училище лабораторного оборудования

**Ausbildungsvorbereitung (AV):**  
**Подготовка к профессиональному**  
**образованию (AV):**

! Profil Gesundheit und Pflege  
Специализация: здоровье и уход

! Profil Ernährung und  
Hauswirtschaft  
Специализация: питание и  
домашнее хозяйство

**Berufskolleg:**  
**Профессиональный колледж:**

! 2-jähriges Berufskolleg für Pflege  
2-годичный колледж ухода и  
присмотра

! 1-jähriges Duales Berufskolleg  
Soziales  
1-годичный дуальный колледж  
социальной сферы

! 1-jähriges Berufskolleg zum  
Erwerb der Fachhochschulreife  
1-годичный колледж для  
получения права на высшее  
профессиональное образование

**Berufliches Gymnasium (3-jährig):**  
**Профессиональная гимназия**  
**(3-годовая):**

! Profil Biotechnologie  
Специализация: биотехнологии

! Profil Chemie und Ernährung  
Специализация: химия и питание

! Profil Gesundheit  
Специализация: здравоохранение

! Profil Pädagogik und Psychologie  
Специализация: педагогика и  
психология

**Fachschule für Organisation und Führung**  
**Техникум организации и управления**

! Profil Sozialwesen  
Специализация: социальная сфера

## Zentrum für Gestaltung Freie, Staatlich Genehmigte Schulen Ulm

### Berufskolleg: Профессиональный колледж:

- ! 3-jähriges Berufskolleg für  
Grafik Design  
3-годичный колледж  
графического дизайна
- ! 3-jähriges Berufskolleg für  
Mode und Design  
3-годичный колледж моды и  
дизайна
- ! 2-jähriges Berufskolleg für  
Technische Dokumentation  
2-годичный колледж технической  
документации

**Zentrum für Gestaltung**  
Privatschule / Частное училище  
Schillerstraße 1/10  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 2055999-0  
Fax: 0731 / 2055999-99  
[www.zfg-schulen.de](http://www.zfg-schulen.de)  
[ulm@zfg-schulen.de](mailto:ulm@zfg-schulen.de)



